

النشرة الشهرية للإحصائيات

20	النقل البحري	3.8	المعيار الخاص لنشر البيانات الإحصائية جدول
21	النقل الجوي	4.8	نشر مؤشرات القطاع الحقيقي والتجارة الخارجية
22	النقل الحديدي	5.8	1. السكان
	التجارة الداخلية	9.	1.1 السكان حسب الولاية (في غرة جويلية)
23	معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة	1.9	2.1 الحالة المدنية: الولادات
	الرقم القياسي العام لأسعار الاستهلاك	2.9	3.1 الحالة المدنية: الوفيات
26	العائلي		4.1 الحالة المدنية: الزواج
	التغيرات الشهرية للرقم القياسي للاستهلاك	3.9	2. الأجور
28	العائلي		1.2 الأجر الأدنى المضمون
	الرقم القياسي لأسعار البيع عند الإنتاج	4.9	2.2 نسبة التطور الثلاثي للأجور
30	الصناعي		3. الشغل
	الواردات على سوق الجملة بتونس	5.9	1.3 مطالب التشغيل
32	العاصمة		2.3 عروض الشغل
	النقود و البنوك	10.	3.3 الطلبات الموظفة
34	النظام النقدي	1.10	4. الصناعة
35	نسبة الفائدة	2.10	1.4 الأرقام القياسية للإنتاج الصناعي
35	معدل سعر صرف العملة بالدينار	3.10	2.4 الصناعة الغذائية
35	أهم مؤشرات البورصة	4.10	3.4 مواد البناء
36	القروض المحصية	5.10	4.4 الصناعة الميكانيكية
	التجارة الخارجية	11.	5.4 الصناعة الكيماوية
37	التبادل حسب الاستعمال والنظام	1.11	6.4 صناعة الورق
	التجارة الخارجية حسب نظام وتصنيف	2.11	5. المناجم
38	مجموعات الأنشطة الاقتصادية		1.5 الإنتاج
	التبادل الشهري حسب تصنيف مجموعات	3.11	2.5 البيع المحلي
39	الأنشطة الاقتصادية		6. الطاقة
39	التبادل الشهري حسب الاستعمال	4.11	1.6 استخراج و تكرير النفط و الغاز
40	أهم المواد المصدرة	5.11	2.6 الكهرباء
41	أهم المواد الموردة	6.11	3.6 إنتاج وتوزيع المياه
42	الميزان التجاري حسب البلدان	7.11	4.6 مصادر الطاقة
	الحسابات القومية	12.	7. السياحة
44	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار القارة 1990	1.12	1.7 المسافرون الوافدون حسب الجنسية
	نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة	2.12	2.7 المسافرون المغادرون حسب الجنسية
44	الاقتصادية بالأسعار القارة 1990		3.7 المسافرون الوافدون غير المقيمين حسب
45	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية	3.12	الجنسية
	نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة	4.12	4.7 عدد ليالي إقامة غير المقيمين
45	الاقتصادية بالأسعار الجارية		8. النقل
			1.8 تسجيل العربات
			2.8 رخص السياقة

Norme Spéciale De Diffusion Des Données (NSDD)

Calendrier de diffusion des indicateurs du secteur réel et du commerce extérieur

Catégorie des indicateurs	Date de la dernière mise à jour du calendrier	Diffusion				
		Juin	Juillet	Aout	Septembre	
Comptabilité nationale	29/03/2010		30 (T1-2010)		30 (T2-2010)	
Indice de la production industrielle	12/05/2010	12 (Avr-2010)	12 (Mai-2010)	12 (Juin -2010)	12 (Juil-2010)	
Marché du travail						:
Population active occupée	19/03/2009					
Taux de chômage	19/03/2009					
Taux d'évolution des salaires	30/03/2010	30 (T1-2010)			30 (T2-2010)	
Indice des prix à la consommation familiale	05/05/2010	05 (Mai-2010)	05 (Juin-2010)	05 (Juill-2010)	05 (Aout-2010)	
Indice des prix de vente industriels	29/05/2010	30 (Mai-2010)	30 (Juin-2010)	30 (Juill-2010)	30 (Aout-2010)	
Commerce extérieur	12/05/2010	12 (Mai-2010)	12 (Juin-2010)	12 (Juill-2010)	12 Aout-2010)	
Population au 1 ^{er} juillet	27/02/2010	30 (an -2010)				1

السعر بالدينار التونسي	الدورية	لغة النشر	
			- نشریات عامة
			* نشریات شهرية (إشتراك سنوي 12 عدد)
25,000	شهرية	مزدوج اللغة	النشرة الإحصائية الشهرية
			* نشریات سنوية
25,000	سنوية	مزدوج اللغة	النشرة الإحصائية السنوية 2008 + قرص ليزري
5,000	سنوية	مزدوج اللغة	تونس بالأرقام لسنة 2008
			- نشریات متخصصة
30,000	سنوية	فرنسية	النشرة السنوية لنتائج التجارة الخارجية لسنة 2008 + قرص ليزري
10,000	سنوية	فرنسية	الحسابات القومية عدد 14 + قرص ليزري
15,000	سنوية	مزدوج اللغة	التقرير السنوي لمؤشرات البنية الأساسية لسنة 2008 + قرص ليزري
10,000	سنوية	عربية	التقرير السنوي حول خصائص أحوال الوظيفة العمومية وأجورهم لسنة 2007 + قرص
10,000	سنوية	عربية	التقرير السنوي حول الوضع الديموغرافي في تونس لسنة 2006
			- نتائج المسوحات
			* التعداد العام للسكان والسكنى لسنة 2004
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الأول: النتائج الأولى + قرص ليزري (نفذ)
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الثاني: النتائج حسب الوحدات الإدارية + قرص ليزري
			العدد الثالث: خصائص السكان والمساكن والأسر على مستوى المعتمديات
15,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الأول: إقليم الشمال الشرقي + قرص ليزري
10,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الثاني: إقليم الشمال الغربي + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الثالث: إقليم الوسط الشرقي + قرص ليزري
10,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الرابع: إقليم الوسط الغربي + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الخامس: إقليم الجنوب + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء السادس: نشرية تكميلية حول الخصائص الاقتصادية للسكان من الفئة العمرية 15 سنة فأكثر على مستوى المعتمديات + قرص ليزري
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الرابع: خصائص الهجرة + قرص ليزري
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الخامس: خصائص السكان وخصائص النوات العائلية والإعاقة + قرص ليزري
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد السادس: خصائص المساكن والأسر وظروف عيشها + قرص ليزري
			- المسح الوطني حول إستهلاك الأسر
20,000	خمس سنوات	فرنسية	الجزء الأول: نشرية خاصة بنفقات الأسر 2005 + قرص ليزري
20,000	خمس سنوات	فرنسية	مجلد ب: نشرية خاصة بالتغذية 2005
			- المسح الوطني حول التشغيل
15,000	سنوية	عربية	المسح الوطني حول السكان والتشغيل لسنة 2008
			- المسح الوطني للمؤسسات الصغرى
10,000	خمس سنوات	فرنسية	المسح الوطني للمؤسسات الصغرى لسنة 1997
10,000	خمس سنوات	فرنسية	المسح الوطني للمؤسسات الصغرى لسنة 2002 + قرص ليزري
			- الإسقاطات السكانية
15,000	-	عربية	إسقاطات السكان النشيطين والطلبات إضافية للشغل 2004-2024 + قرص ليزري
15,000	-	عربية	الإسقاطات السكانية 2004-2034 + قرص ليزري
			- نشریات أخرى
15,000	-	فرنسية	التصنيف التونسي للأنشطة
15,000	-	عربية	التصنيف التونسي للأنشطة
15,000	-	فرنسية	التصنيف التونسي للمواد
12,000	-	مزدوج اللغة	المصنف الوطني لترميز الوحدات الإدارية + قرص ليزري
			سلسلة المنهجية الإحصائية
5,000	-	فرنسية	عدد 5: سلسلة مؤشر أسعار الجملة ومؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي
17,000	-	فرنسية	عدد 6: سلسلة المنهجية الإحصائية + قرص ليزري

النشریات الصادرة بالمعهد الوطني للإحصاء يمكنكم تصفحها بمكتبة المعهد (قسم التوثيق)

لشراء النشریات يمكنكم الإتصال بمكتب البيع على العنوان التالي:

(معلوم البريد على حساب الحريف)

86 شارع الهادي شاكر - تونس الهاتف: 00 891 71 (216)، الفاكس: 559 71 792 (216)

البريد الإلكتروني: INS@mdci.gov.tn الموقع على شبكة الأنترنت: www.INS.Nat.tn

SYMBOLES ET ABREVIATIONS

SIGNES UTILISES	العلامات المستعملة
Le renseignement n'est pas encors publié ou n'est pas parvenu	البيانات لم تنشر أو لم تصلنا بعد
Résultat rigoureusement nul	النتيجة معدومة تماما
En raison de la nature du produit, il est impossible d'inscrire un chiffre	ليس بالإمكان تسجيل العدد نظرا لطبيعة الأشياء
Inférieur à l'unité	دون الوحدة

UNITES UTILISEES	الوحدات المستعملة
%	بالمائة %
Bill	تذكرة
B	علبة
Bteill	قارورة
D	دينار
G	غرام
HI	هكتولتر
Kg	كيلوغرام
Km / v	كيلومتر / عربية
Kw / h	كيلواط / ساعة
L	لتر
M	متر
M ²	متر مربع
M ³	متر مكعب
M/D	مليون دينار
Mill	مليم
M	ألف
Nbre	عدد
Pers	شخص
Abon	اشترك
Pa	علبة
Piq	حقنة
Tu	جعبة
V.K	مسافر / كيلومتر
Pass	مسافر
P	قطعة
Po	جهاز
Q	قنطار
T	طن
TX	برميل
T.K	طن / كيلومتر
T.E.P	طن مقابل نפט
1ta	فنجان

ملاحظة: معطيات هذه النشرة مؤقتة واستعمالها مرخص به مع بيان المصدر

Nota: Les données de ce bulletin présentent un caractère provisoire

Toute reproduction partielle ou totale est autorisée sous réserve

de l'indication de la source

1. POPULATION

1.1 Population par gouvernorat (au 1^{er} juillet)

Unité : Le millier

Source : Institut National de la Statistique

1. السكان

1.1 السكان حسب (في غرة جويلية)

الوحدة: الألف

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

Par gouvernorat	2009**	2008	2007	2006	2005	2004	2003*	2002*	حسب الولايات
Tunis	997,6	993,9	991,3	989,0	986,7	985,3	983,2	978,1	تونس
Ariana	485,8	473,2	460,3	447,3	435,9	422,5	412,2	382,7	أريانة
Ben Arous	566,5	555,4	543,6	531,1	520,2	506,4	495,6	467,3	بن عروس
Manouba	362,6	358,0	352,9	347,1	341,8	336,6	331,9	326,8	منوبة
Nabeul	743,7	733,6	723,7	714,5	705,0	695,6	687,1	650,4	نابل
Zaghouan	168,7	167,0	165,5	165,7	163,3	161,6	159,9	157,4	زغوان
Bizerte	542,7	539,0	536,0	532,8	529,3	525,2	520,8	523,8	بنزرت
Béja	304,7	304,4	303,7	303,8	304,0	305,0	305,6	306,3	باجة
Jendouba	421,7	420,7	419,8	419,1	418,1	417,7	416,0	416,1	جندوبة
Le Kef	256,2	256,8	257,3	258,0	258,5	259,5	259,2	263,5	الكاف
Siliana	233,1	233,3	233,3	233,7	233,9	234,7	234,4	238,2	سليانة
Kairouan	557,2	554,3	551,9	550,3	548,2	547,4	546,1	571,1	القيروان
Kasserine	428,1	424,9	422,1	419,2	415,7	413,6	410,5	424,8	القصرين
Sidi Bouzid	409,7	406,2	403,4	401,1	398,4	396,6	394,4	404,3	سيدي بوزيد
Sousse	601,0	590,1	579,0	568,2	557,1	545,8	536,3	510,1	سوسة
Monastir	504,6	494,9	485,0	475,3	466,3	456,7	448,4	429,2	المنستير
Mahdia	392,4	389,8	386,9	384,5	381,9	378,8	375,2	376,5	المهدية
Sfax	917,4	905,0	893,0	881,0	869,4	857,1	846,5	832,6	صفاقس
Gafsa	334,9	332,4	330,0	328,2	326,0	324,5	322,7	333,4	قفصة
Tozeur	102,2	101,3	100,3	99,4	98,5	97,7	97,0	98,5	توزر
Kébili	149,2	147,8	146,6	145,5	144,4	143,5	142,6	144,2	قبلي
Gabès	357,8	354,6	351,6	348,7	345,9	343,4	340,8	337,7	قابس
Médenine	451,3	447,5	443,7	440,2	436,7	433,4	430,1	431,9	مدنين
Tataouine	145,1	144,6	144,3	144,2	143,9	143,8	143,4	144,0	تطاوين
Ensemble	10434,5	10328,9	10225,2	10127,9	10029,1	9932,4	9839,9	9748,9	المجموع

* La population au 1^{er} juillet pour les années 2000 à 2003 a été actualisée sur la base des données du recensement général de la population et d'habitat 2004 et du solde migratoire négatif avec l'étranger d'environ 50 mille personnes

* عدد السكان في غرة جويلية من سنوات 2000 إلى 2003 وقع تحيينه على أساس بيانات التعداد العام للسكان والسكنى لسنة 2004 و ما أفرزه من صافي هجرة سلبية مع الخارج بما يناهز 50 ألف نسمة

**2^{eme} Estimation

** تقديرات أولية

1. POPULATION

Etat civil

UNITE: Le nombre

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

1. السكان

الحالة المدنية

الوحدة : العدد

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0		2 0 0 9											Total		
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév			
1.2 NAISSANCES ⁽¹⁾															(1)	2.1
Tunis	2520	2842	2554	2018	2574	2260	3706	3591	3427	3199	2879	2609	2516	34175	تونس	
Ariana	287	255	310	277	292	344	350	396	369	477	321	287	319	4073	أريانة	
Ben Arous	363	431	368	376	396	450	483	539	519	552	472	352	346	5270	بن عروس	
Manouba	91	81	125	111	110	96	115	80	96	105	75	64	87	1163	منوبة	
Nabeul	749	1005	376	842	1032	1009	1134	1181	1158	1185	936	860	765	11442	نابل	
Zaghouan	161	209	156	172	188	195	222	225	232	230	239	204	161	2422	زغوان	
Bizerte	519	711	610	603	744	851	909	901	872	960	708	624	634	9045	بنزرت	
Béja	235	298	281	270	220	280	300	369	392	395	327	265	216	3613	باجة	
Jendouba	360	420	387	382	404	508	457	506	540	523	427	412	365	5338	جندوبة	
Le Kef	299	259	272	249	254	262	290	337	399	360	290	280	223	3481	الكاف	
Siliana	244	241	205	234	249	302	337	365	387	448	330	269	235	3680	سليانة	
Kairouan	714	970	866	659	651	559	726	890	970	1115	917	863	832	10162	القيروان	
Kasserine	642	691	556	489	534	506	620	790	850	790	698	635	649	7824	القصرين	
Sidi Bouzid	458	588	620	501	434	480	522	470	530	513	415	572	465	6177	سيدي بوزيد	
Sousse	937	1119	1008	832	1033	1225	1149	1311	1257	1218	1096	949	826	12915	سوسة	
Monastir	651	766	700	737	966	832	902	874	809	864	734	735	672	9637	المنستير	
Mahdia	497	584	578	468	497	720	628	689	682	721	535	552	474	7137	المهدية	
Sfax	1107	1411	1175	1129	1408	1548	1654	1585	1439	1320	1456	1184	1079	16285	صفاقس	
Gafsa	462	622	463	139	515	509	525	537	547	570	105	492	427	5307	قفصة	
Tozeur	140	165	178	160	141	43	163	160	144	179	138	144	125	1728	توزر	
Kébili	209	327	247	231	231	427	237	261	260	247	148	186	210	2925	قبلي	
Gabès	120	468	353	451	437	549	559	540	586	616	446	469	451	5931	قابس	
Médenine	329	566	597	599	797	789	759	908	824	907	757	629	647	8918	مدنين	
Tataouine	180	240	193	179	180	208	197	229	242	276	215	189	176	2478	تطاوين	
TOTAL	12274	15269	13178	12108	14287	14952	16944	17734	17531	17770	14664	13825	12900	181126	المجموع	
1.3 DECES ⁽¹⁾															(1)	3.1
Tunis	821	783	720	698	708	613	726	727	641	687	659	833	803	8598	تونس	
Ariana	150	159	135	134	147	120	109	121	107	132	123	161	149	1597	أريانة	
Ben Arous	192	166	139	213	129	115	133	127	116	126	131	148	161	1738	بن عروس	
Manouba	129	115	101	114	92	63	87	109	75	74	60	116	122	1142	منوبة	
Nabeul	291	305	219	261	290	222	281	292	248	252	244	339	408	3528	نابل	
Zaghouan	89	57	39	33	35	33	23	30	62	53	55	78	89	629	زغوان	
Bizerte	202	217	264	235	249	199	240	231	204	239	245	297	365	3106	بنزرت	
Béja	80	120	131	101	55	45	60	65	62	78	93	119	140	1098	باجة	
Jendouba	190	270	183	141	181	154	151	161	102	144	158	218	265	2143	جندوبة	
Le Kef	110	160	158	115	139	112	85	94	78	115	95	142	166	1482	الكاف	
Siliana	104	98	89	76	74	67	71	76	78	85	80	107	131	1078	سليانة	
Kairouan	263	331	107	168	98	59	101	200	170	200	225	196	263	2118	القيروان	

(1) Par gouvernorat de déclaration

(1) حسب الولاية المسجلة بها

1. POPULATION

Etat civil

1. السكان

الحالة المدنية

UNITE: Le nombre

الوحدة : العدد

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0		2 0 0 9											Total				
	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Avril	Mars	Fév					
1.3 DECES ⁽¹⁾																	(1)	3.1
Kasserine	198	195	150	175	120	98	111	121	102	127	126	166	198	1689	القصرين			
Sidi bouzid	144	158	160	109	103	103	309	109	99	118	106	146	144	1664	سيدي بوزيد			
Sousse	298	289	341	295	279	245	270	279	248	266	245	330	347	3536	سوسة			
Monastir	202	211	150	129	180	158	196	160	161	209	170	238	258	2319	المنستير			
Mahdia	185	168	210	154	168	118	141	159	147	165	142	184	206	2072	المهدية			
Sfax	432	432	483	310	406	326	400	429	349	328	395	460	475	4883	صفاقس			
Gafsa	116	141	136	93	103	115	105	106	80	85	51	202	118	1336	قفصة			
Tozeur	48	39	47	33	23	15	42	47	29	43	33	47	45	464	توزر			
Kébili	47	67	65	58	48	65	43	52	31	46	17	16	66	529	قبلي			
Gabés	93	126	120	118	114	129	183	148	136	124	104	149	195	1684	قابس			
Médenine	100	160	227	204	127	167	181	146	140	182	149	196	199	2150	مدنين			
Tataouine	74	44	51	50	54	50	59	51	57	50	49	69	73	687	تطاوين			
TOTAL	4558	4811	4425	4017	3922	3391	4107	4040	3522	3928	3755	4957	5148	51032	المجموع			
1.4 MARIAGES ⁽¹⁾																	(1)	4.1
Tunis	260	258	213	306	415	996	866	1236	678	373	294	582	257	6474	تونس			
Ariana	74	73	120	78	193	101	669	726	255	103	82	196	68	2654	أريانة			
Ben Arous	169	148	103	136	299	256	1325	1277	479	181	134	357	126	4802	بن عروس			
Manouba	44	51	81	90	203	160	746	713	260	115	60	160	46	2698	منوبة			
Nabeul	146	197	232	408	566	411	890	1892	706	277	185	495	165	6413	نابل			
Zaghouan	18	22	41	57	101	48	119	356	167	76	27	60	17	1091	زغوان			
Bizerte	80	108	191	230	488	340	1040	1796	519	178	110	244	91	5335	بنزرت			
Béja	27	16	50	111	113	17	296	543	168	68	43	112	31	1606	باجة			
Jendouba	92	38	109	182	218	413	805	774	143	130	96	218	71	3249	جندوبة			
Le Kef	17	20	50	65	96	99	252	540	64	51	33	91	24	1395	الكاف			
Siliana	34	45	55	104	87	105	371	735	58	72	27	87	22	1754	سليانة			
Kairouan	108	102	119	109	99	109	603	66	230	245	129	170	108	2089	القيروان			
Kasserine	74	93	160	78	153	99	700	628	241	119	97	179	74	2621	القصرين			
Sidi Bouzid	91	69	80	68	111	98	832	632	290	231	122	217	91	2841	سيدي بوزيد			
Sousse	235	174	307	224	419	324	807	1336	584	261	197	481	112	5222	سوسة			
Monastir	100	120	77	140	139	193	682	1073	482	173	119	304	90	3598	المنستير			
Mahdia	95	108	179	266	175	235	621	990	299	120	81	223	64	3360	المهدية			
Sfax	252	168	371	301	358	380	550	1671	828	304	221	630	196	5957	صفاقس			
Gafsa	83	73	123	164	116	171	443	730	139	119	44	239	46	2403	قفصة			
Tozeur	18	26	20	75	37	25	51	167	53	25	54	125	23	678	توزر			
Kébili	44	24	134	81	35	44	65	371	100	19	14	72	20	964	قبلي			
Gabés	18	44	69	144	87	119	281	1038	138	39	40	177	42	2225	قابس			
Médenine	64	80	140	153	160	142	644	1654	392	137	138	282	86	4016	مدنين			
Tataouine	14	14	38	35	22	27	108	478	90	37	7	69	16	949	تطاوين			
TOTAL	2157	2071	3062	3605	4690	4912	13766	21422	7363	3453	2354	5770	1886	74394	المجموع			

⁽¹⁾ Par gouvernorat de déclaration

⁽¹⁾ حسب الولاية المسجلة بها

2. SALAIRE

2.1 Salaire minimum garanti

UNITE: Dinars

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

2. الأجر

1.2 الأجر الأدنى المضمون

الوحدة: الدينار

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010				2009										
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin	Mai		Avril	
Salaire Minimum Inter- professionnel Garanti (S.M.I.G)														لمختلف المهن في القطاعات الغير الفلاحية	
Salaire horaire														الأجر بالساعة	
Régime 40 h	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,299	1,286	1,286	1,286	نظام 40 ساعة	
Régime 48 h	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,253	1,235	1,235	1,235	نظام 48 ساعة	
Salaire Minimum Agricole Garanti (S.M.A.G)															
Salaire par jour	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	8,019	7,749	7,749	7,749	الأجر باليوم

2.2 Taux d'évolution trimestriel des salaires ⁽¹⁾

2.2 نسبة التطور الثلاثي للأجور ⁽¹⁾

UNITE: En %

الوحدة: بالمائة

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				2008
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1	4 T4
Taux d'évolution trimestriel des salaires	1,73**	1,38*	1,40	1,76	1,64

* Chiffres semi définitif

** Chiffres provisoires

* أرقام شبه نهائية

** أرقام أولية

⁽¹⁾ Salaire dans le secteur privé non agricole

⁽²⁾ Redressement des taux d'évolution des salaires relatifs à ces trimestres

⁽¹⁾ الأجر في القطاع الخاص غير الفلاحي

⁽²⁾ تم تعديل نسبة تطور الاجور لهذه الثلاثيات

3.EMPLOI

.3

MARCHE DE L'EMPLOI

UNITE : le nombre

الوحدة : العدد

Source : Agence Tunisienne de l'Emploi et du Travail Indépendant

المصدر : الوكالة التونسية للتشغيل والعمل المستقل

	2 0 1 0				2 0 0 9												Moy.- Mens	
	Avril	Mars	Fév	janv	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril					
3.1 DEMANDES D'EMPLOIS	48898	51479	49074	54355	43492	36503	69241	45504	50493	47698	39961	40913	42957	46157	1.3			
Dont :															:			
Premier emploi	43371	45564	43654	47713	38277	32642	62744	40491	45659	42562	34261	34963	36715	40207				
PAR GOUVERNORAT	48898	51479	49074	54355	43492	36503	69241	45504	50493	47698	39961	40913	42957	46157				
Tunis	4075	3506	3811	4113	3386	2920	5876	3601	3702	3761	3079	3374	3301	3628				
Ariana	1679	1481	1598	1659	1439	1166	2251	1507	1531	1484	1202	1325	1370	1457				
Ben Arous	2895	2557	2533	3149	2322	2056	4070	2376	2427	2242	2188	2230	2196	2437				
Manouba	2026	1782	1755	1877	1553	1426	2664	1674	1665	1655	1588	1555	1476	1659				
Nabeul	3231	3282	2939	3519	2725	2192	4379	3172	3497	3552	2661	2875	2934	2996				
Zaghuan	1326	1685	1678	1267	856	835	1638	1097	1072	1109	923	927	892	980				
Bizerte	2979	3169	2994	3500	2800	2292	4116	3155	3176	2741	2659	2810	3262	2948				
Béja	1533	1847	1336	1547	1381	932	1895	1358	1618	1704	1363	1065	1177	1361				
Jendouba	2229	2848	2208	2042	1850	1289	2916	2075	2444	2342	1996	1759	1845	2096				
Le Kef	1179	1458	1423	1453	1288	1045	1895	1174	1438	1291	1065	1148	1238	1304				
Silliana	1274	1749	1454	1832	1395	1189	2135	1479	1647	1577	1284	1616	1345	1491				
Kairouan	1848	2054	1659	2222	1620	1636	2900	1467	1866	1603	1355	1591	1641	1709				
Kasserine	1865	2062	1930	2065	1279	1423	2352	1526	1794	1906	1641	1558	1530	1725				
Sidi Bouzid	1442	1655	1667	1790	1522	1294	2358	1292	1897	1776	1185	1102	1124	1522				
Sousse	2770	2813	2700	2863	2416	2178	3457	2703	2797	2507	2412	2284	2200	2470				
Monastir	2530	2752	2429	2429	2234	1960	3685	2497	2571	2519	2350	2489	2198	2391				
Mahdia	1395	1535	1275	1228	937	1032	1706	993	1530	1193	924	1033	1023	1144				
Sfax	3690	4093	4417	5170	4547	2740	5137	3096	3346	3590	2636	3025	3408	3524				
Gafsa	2499	2912	3134	3881	2534	2356	4334	2854	3192	2841	2606	2254	2564	2762				
Tozeur	707	815	838	804	559	737	1033	714	698	686	645	720	951	1207				
Kébili	924	811	818	988	873	538	1598	982	1192	1041	881	768	763	925				
Gabès	1956	1730	1807	2007	1524	1391	2727	1819	2042	1688	1342	1236	1675	1702				
Médenine	2191	2094	1935	2057	1787	1350	2858	1996	2506	1799	1402	1682	1752	1913				
Tataouine	655	789	736	893	665	526	1261	897	845	1091	574	487	1092	806				
3.2 OFFRES D'EMPLOIS	15711	16513	14656	15895	14057	11690	13099	13200	12153	14048	14362	17829	15363	13324	2.3			
3.3 PLACEMENTS REALISES	10385	10436	10686	11881	12932	9435	9316	10167	10508	10827	11730	12582	13254	10950	3.3			
Dont :															:			
Premier emploi	6912	6908	7660	8564	9692	7096	6847	7282	7393	7275	7858	8417	8972	7629				

4.INDUSTRIE

4

4.1 INDICES DE LA PRODUCTION INDUSTRIELLE

1.4 مؤشر الإنتاج الصناعي

BASE 100 EN 2000

سنة الأساس: 100 : 2000

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010			2009												Moy. Mens	Pondération	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars					
I-INDUSTRIES MANUFACTURIERES	135,5	125,9	131,0	131,2	124,1	130,9	119,2	117,0	134,7	130,2	125,1	126,0	120,0	124,9	77,68	1. صناعات معملية		
INDUSTRIES AGRO-ALIMENTAIRES	120,7	119,2	127,1	122,4	115,3	116,1	117,2	136,3	137,6	119,8	115,8	113,1	119,8	121,9	14,67	الصناعات الفلاحية والغذائية		
Abattage	99,9	101,0	84,1	106,0	176,0	126,2	130,4	113,8	107,7	109,9	101,9	101,8	98,3	112,5	1,94	اللحوم		
Industries laitières	162,9	159,0	149,9	140,9	151,4	145,5	151,4	170,0	162,0	164,5	174,8	171,0	164,0	157,2	0,97	الحليب ومشتقاته		
Transfor. des grains	121,2	110,7	111,8	118,0	104,3	121,8	107,1	126,1	137,3	122,9	126,6	127,6	125,1	121,3	3,66	تحويل الحبوب		
gras	128,7	229,1	290,2	185,5	61,1	43,5	43,5	40,2	40,4	47,2	52,1	49,5	150,3	104,2	1,86	الزيوت والمواد الدهنية		
Conserveries	65,6	19,1	26,1	66,8	90,8	102,4	123,4	294,1	325,4	116,3	92,7	59,8	50,8	113,7	1,01	المصبرات		
Ind. sucre, Confiserie	133,2	158,2	123,6	107,1	149,8	116,2	111,3	169,5	145,9	179,9	142,4	198,5	196,5	148,0	0,84	السكر والحلويات		
Ind. Agro-Aliment, Diverses	140,1	126,1	130,4	129,1	115,0	126,5	111,6	116,5	113,3	116,5	114,5	105,9	116,5	117,1	1,38	مواد غذائية أخرى		
Fabrication de boissons	125,6	77,5	96,6	112,0	108,1	141,4	168,0	171,1	164,2	141,0	131,9	121,9	92,9	127,5	2,57	المشروبات		
Industrie du Tabac	93,9	96,2	111,6	120,8	121,0	118,0	98,5	84,5	103,5	124,1	135,8	113,1	123,9	116,1	0,45	التبغ		
INDUST. MAT. CONSTRUC. CERAMIQUE ET VERRE	139,8	120,6	128,5	128,2	129,6	138,7	117,3	132,0	143,5	138,3	140,1	135,5	124,0	130,4	7,08	صناعة مواد البناء والخزف والبلور		
Extraction et Façonnage de produits de Carriere	142,9	120,4	126,3	130,0	132,4	148,7	115,3	129,6	144,5	144,5	145,1	137,9	128,7	132,7	1,30	مواد المقاطع الحجرية		
Fabric. de ciment et des ouvrages en ciment	142,9	116,2	129,6	125,4	132,3	143,2	104,0	124,3	139,5	140,9	142,9	135,7	125,3	129,6	3,23	الإسمنت		
Indust. de la Céramique	131,8	122,4	124,6	127,4	120,8	124,5	133,0	146,1	150,0	129,7	132,6	131,9	116,4	128,2	2,20	الخزف		
Industrie du verre	148,7	150,6	150,4	152,4	148,4	149,6	148,1	126,4	135,6	146,1	143,4	147,1	141,0	143,0	0,36	البلور		
INDUST. MECANIQUES ET ELECTRIQUES	277,5	235,8	226,0	249,9	236,4	248,0	214,2	180,0	225,7	230,6	212,2	227,6	207,9	217,8	11,00	الصناعات الميكانيكية والكهربائية		
Sidérurgie, Métallurgie, fonderie	149,9	129,2	140,6	137,4	111,6	110,7	82,5	99,0	92,4	88,5	72,4	76,6	74,1	92,4	1,34	الفولاذ والمعادن		
Travail des métaux	197,6	137,3	122,9	165,7	161,1	172,3	148,0	150,6	164,9	172,8	147,7	166,1	172,3	156,5	2,11	الصناعات المعدنية		
Fab. Machines et équip. industriels	180,2	151,4	162,9	192,1	161,5	186,3	196,8	166,3	148,4	188,3	179,1	180,4	177,9	173,9	0,32	صناعة آلات ومعدات صناعية		
Fab. d'automobiles et de cycles	309,2	266,2	279,3	303,5	311,3	326,3	280,0	251,7	311,8	340,0	331,1	300,1	265,5	291,0	1,74	صناعة الشاحنات والسيارات		
Fab. de mat. électrique	335,8	296,7	279,1	291,7	291,3	296,1	253,2	176,8	248,9	251,1	231,6	270,4	234,6	250,7	4,52	صناعة المعدات الكهربائية		
Fab. de mat. Électronique	453,1	381,1	380,1	459,5	294,5	340,4	320,8	275,9	327,9	292,4	280,5	309,9	303,9	316,9	0,46	صناعة المعدات الإلكترونية		
Fab. d'équip. ménagers	177,0	168,8	88,1	126,3	123,5	164,6	152,0	186,9	256,1	243,1	209,7	190,0	179,9	172,1	0,51	آلات وتجهيزات اسرية		

4.INDUSTRIE

4.1 INDICES DE LA PRODUCTION INDUSTRIELLE (SUITE)

4

1.4 مؤشر الإنتاج الصناعي (تابع)

BASE 100 EN 2000

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

سنة الأساس: 100 : 2000

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010			2009										Moy. Mens	Pondération	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
INDUSTRIES.CHIMIQUES	125,1	114,6	111,6	117,8	113,0	117,3	111,6	114,2	128,0	112,0	112,8	118,6	98,1	108,8	8,54	الصناعات الكيماوية
Fabrication d'engrais	109,1	112,7	120,4	119,2	113,3	111,5	112,0	114,6	115,2	99,5	104,8	103,8	69,5	97,6	3,92	صناعة الأسمدة
Aut. indus.chim .de base	126,0	114,4	104,7	115,9	121,3	122,7	120,3	113,9	126,3	107,5	105,2	101,3	111,4	110,4	0,66	مواد كيميائية أساسية أخرى
Parachimie	158,4	121,8	113,4	127,2	123,7	134,6	124,5	146,0	171,7	150,2	152,5	163,1	142,1	137,9	2,25	مواد شبه كيميائية
Indust.pharmaceutique	120,3	111,6	95,3	104,0	100,5	104,7	107,7	96,5	126,3	89,5	78,2	101,0	106,1	104,0	1,06	المنتجات الصيدلانية
Indus du caoutc. et des pneumatiques	112,8	105,7	86,6	101,8	86,7	108,1	63,1	31,2	58,9	96,8	87,7	100,2	92,0	82,0	0,66	صناعة المطاط
TEXTILE,HABILL et CUIR	84,7	88,3	101,3	91,9	83,8	86,2	79,3	72,6	95,1	94,6	90,1	88,9	84,3	88,7	26,89	صناعة النسيج والجلد
Filature, Tissage, finissage	92,3	95,7	98,8	93,4	87,8	86,2	67,7	39,9	79,7	89,2	85,8	87,3	98,2	82,7	3,44	الغزل و النسيج
Bonneterie	79,0	72,4	94,5	96,1	96,9	102,4	88,9	74,8	97,0	110,7	102,4	107,2	102,9	98,6	3,03	البونترى
Fabrication de Vêtements	75,6	82,0	98,3	79,8	71,9	75,7	69,4	64,7	85,6	84,5	79,8	77,9	72,8	78,9	15,77	الملابس
Indus du Cuir et de la Chaussure	114,0	114,4	118,0	129,2	112,5	111,7	115,4	122,0	137,4	122,4	120,1	115,3	100,9	119,6	4,65	الجلود و الأحذية
IND.MANUFACT.DIVERSES	144,1	129,9	130,4	133,2	127,9	150,7	133,7	131,0	136,3	141,3	137,5	133,1	136,1	135,0	9,50	صناعات معملية متفرقة
Industrie du bois	119,2	114,6	114,6	119,8	115,7	117,8	118,6	119,4	122,6	121,4	118,5	115,6	115,5	117,8	5,37	صناعة اللوح
Industrie du Papier,Imprim,Edition	188,9	148,1	150,6	148,1	134,7	216,3	143,3	140,4	148,9	170,6	160,1	151,3	164,5	156,4	2,35	صناعة الورق الطباعة والنشر
Fab. De produit en mat.Plastiques	147,9	146,7	146,1	151,3	151,7	152,2	151,7	152,8	154,7	155,7	157,2	154,9	153,0	152,9	1,36	صناعة المواد البلاستيكية
Industries diverses	197,7	169,3	167,5	162,6	168,0	199,4	213,0	156,3	181,0	184,0	189,9	183,4	186,5	178,5	0,42	صناعات أخرى
2.MINES	89,8	93,9	113,4	96,9	79,4	67,2	71,7	87,1	95,7	83,4	85,4	80,5	95,1	86,0	3,39	2. المناجم
3.ENERGIE	122,7	114,0	123,1	117,4	115,1	121,6	124,6	139,1	137,8	125,7	121,8	119,0	119,0	123,6	18,93	3. الطاقة
Ext. et raffinage de pétrole et de gaz	112,8	107,1	113,4	103,3	105,6	109,6	107,8	109,7	107,5	107,0	111,2	113,5	111,8	109,6	12,20	استخراج وتكرير النفط والغاز
Production et distribution d'électricité	146,6	133,8	150,0	150,5	135,6	145,8	155,8	198,1	198,8	162,2	141,9	130,0	135,8	152,7	5,12	إنتاج وتوزيع الكهرباء
Production et distribution d'eau	121,9	102,7	111,4	119,1	121,4	134,9	152,4	174,4	172,3	150,5	138,9	125,6	120,1	136,0	1,61	إنتاج وتوزيع الماء
INDICE D'ENSEMBLE	131,5	122,6	128,9	127,5	120,9	127,0	118,6	120,2	133,9	127,8	123,1	123,1	118,9	123,3	100,00	المؤشر العام

4.INDUSTRIE

PRINCIPALES PRODUCTIONS

4. الصناعة

أهم المنتوجات

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010			2009										Moy. Mens		
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
4.2 INDUST. AGRO-ALIMENTAIRES															2.4 الصناعة الغذائية	
TRANS.DES GRAINS															تحويل الحبوب	
Farine	10 ³ T	...	63,0	65,1	70,5	65,2	71,3	61,2	70,3	73,3	64,7	70,2	68,8	69,3	68,2	دقيق
Semoule	10 ³ T	...	44,8	49,6	51,6	40,7	45,9	41,2	66,0	75,4	67,3	61,2	54,1	53,8	54,8	سميد
VENTES LOCALES															البيع المحلي	
Farine	10 ³ T	...	64,4	63,0	68,6	64,2	67,7	64,2	70,3	73,6	60,2	68,8	72,8	68,0	67,7	دقيق
Semoule	10 ³ T	...	45,4	48,9	52,0	41,1	45,5	39,7	64,2	74,2	67,7	61,0	53,4	54,8	54,3	سميد
PRODUCTION															الإنتاج	
INDUST. DU SUCRE															صناعة السكر	
Sucre en poudre	10 ³ T	8,4	17,2	-	-	136,4	-	-	13,5	1,5	17,4	6,3	21,9	22,0	27,6	سكر مرعي
FAB.DE BOISSONS															صناعة المشروبات	
Bière	10 ³ HL	11,8	8,3	10,1	11,8	10,8	13,4	5,3	8,0	13,3	12,5	10,9	10,6	9,1	10,4	الجهة
INDUST.DU TABAC															صناعة التبغ	
Tabac à fumer	T	957	984	1168	1233	1248	1231	1014	866	1098	1281	1403	1168	1286	1202	تبغ التدخين
Tabac à priser	T	30,7	27,0	28,5	29,7	26,0	29,2	24,4	20,4	21,3	29,9	25,7	29,1	27,4	26,4	النفثة
4.3 MATERIAUX DE CONSTRUCTION															3.4 مواد البناء	
Productions															الإنتاج	
Clinker(export)	10 ³ T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	كلنكار(تصدير)
Ciment ordinaire	10 ³ T	640,8	519,5	610,0	535,9	599,3	660,7	434,9	577,4	635,4	658,3	678,3	677,1	589,9	598,5	إسمنت عادي
Ciments spéciaux	10 ³ T	43,4	37,2	26,3	35,0	30,1	29,8	19,1	26,1	26,3	29,1	32,0	19,1	28,9	27,4	إسمنت خاص
Chaux artificielle	10 ³ T	24,4	20,2	29,6	20,7	36,0	28,0	42,5	26,5	29,5	28,4	30,2	24,2	23,1	28,6	الجير الإصطناعي
Chaux hydraulique	10 ³ T	0,9	1,6	3,8	-	2,5	-	2,0	0,3	2,8	1,9	1,2	2,6	3,1	2,0	الجير المائي
Plâtre	10 ³ T	33,5	48,0	14,0	33,8	32,0	34,0	25,6	31,8	33,5	43,2	32,1	20,8	25,4	30,0	الجبس
Ventes locales															البيع المحلي	
Ciment ordinaire	10 ³ T	594,3	465,5	496,0	484,5	501,5	616,7	372,8	508,2	591,7	610,6	601,7	582,6	521,9	525,3	إسمنت عادي
Ciments spéciaux	10 ³ T	14,9	12,0	12,7	11,1	10,6	13,9	8,6	13,2	17,3	18,7	16,9	15,1	13,1	13,5	إسمنت خاص
Chaux artificielle	10 ³ T	26,1	21,1	27,2	27,6	27,8	37,9	32,4	25,7	29,0	26,0	34,4	26,2	23,7	28,7	الجير الإصطناعي
Chaux hydraulique	10 ³ T	2,2	2,5	1,2	3,1	0,8	1,3	0,7	2,9	1,4	3,7	1,0	2,5	2,9	2,0	الجير المائي
Plâtre	10 ³ T	33,5	48,0	14,0	24,5	22,8	21,5	20,2	29,1	28,3	27,6	33,7	28,7	28,3	26,1	الجبس

4.INDUSTRIE

PRINCIPALES PRODUCTIONS (suite)

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

4. الصناعة

أهم المنتجات (تابع)

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	UNITE	2010			2009												Moy. Mens	
		Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars				
4.4 INDUST. MECA . ET ELECTRIQUES																		4.4 الصناعة الميكانيكية و الكهربائية
SIDERURGIE ET FONDERIE																		الفولاذ و المعادن
PRODUCTION																		الإنتاج
Billetes	10 ³ T	11,0	7,9	9,0	10,2	10,1	8,9	8,6	8,6	8,1	8,5	6,6	7,2	8,3	8,3			سبائك
Produits laminés	10 ³ T	52,9	44,4	47,9	44,0	25,2	40,7	29,6	42,9	37,0	14,1	12,5	22,6	12,6	25,9			قضبان البناء
Tréfilés	10 ³ T	1,1	1,0	0,9	1,4	0,6	0,8	0,5	0,6	0,8	1,0	1,1	1,0	0,9	0,8			أسلاك
Prod.moulés en fonte	T	259	124	190	193	251	425	261	130	290	302	—	590	150	347			منتوج سبائك حديد صلب
Prod.moulés en acier	T	205	286	156	67	242	363	15	83	381	164	135	198	342	240			منتوج سبائك من فولاذ
Structures métalliques	T	731	770	707	812	660	822	675	760	754	797	701	735	692	736			هياكل معدنية
VENTES LOCALES																		البيع المحلي
Ronds à béton	10 ³ T	70,9	44,0	44,9	39,1	27,0	51,7	21,9	32,1	36,0	43,2	43,3	38,1	34,2	36,6			قضبان البناء
Tréfilés	10 ³ T	3,6	0,4	0,3	0,5	0,3	0,3	0,2	0,5	0,7	1,1	1,6	3,6	1,0	0,9			أسلاك
INDUST. DU MONTAGE																		الصناعة التركيبية
Camions	P	...	...	...	...	...	...	...	...	...	296	257	205	185	213			شاحنات
Téléviseurs (couleur) ⁽¹⁾	10 ³ p	...	...	...	8,5	5,3	6,2	4,8	8,1	8,5	7,5	5,0	5,7	5,5	7,2			تلفاز بالألوان ⁽¹⁾
4.5 INDUST. CHIMIQUES ET FAB. D'ENGRAIS																		5.4 الصناعة الكيميائية
Production																		صناعة الأسمدة
الإنتاج																		
Acide phosphorique 54%	10 ³ T	98,9	100,9	108,9	115,7	111,7	110,3	104,0	104,8	106,2	103,3	105,1	95,0	68,6	92,9			حامض فوسفوري 54 %
Hyperphosphate	10 ³ T	1,5	1,2	—	0,1	1,6	1,6	—	—	0,4	—	—	2,8	—	1,2			الفسفاط الرفيع
Superphosphate 15%	10 ³ T	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			فسفاط جيد 15 %
Superphosphate 45%	10 ³ T	68,8	62,3	68,0	65,7	65,0	66,9	59,9	68,4	69,9	65,4	68,7	66,8	54,8	62,2			فسفاط جيد 45 %
Bicalcique	10 ³ T	7,4	7,5	6,0	5,2	6,6	7,3	5,7	3,7	6,4	4,7	4,0	8,6	3,6	5,4			بي كلسيك
D.A.P	10 ³ T	104,5	98,2	130,2	122,5	106,2	103,1	128,9	125,8	127,7	81,8	87,2	103,0	48,4	93,7			ث.أ.م
Ammonitrate	10 ³ T	25,6	23,8	26,5	15,5	12,3	1,8	—	7,2	7,4	5,7	13,0	18,5	28,7	14,1			أمونيتير
Autres engrais composés	10 ³ T	5,3	4,0	2,1	—	1,1	4,6	5,3	5,5	3,1	—	—	—	3,1	3,1			أسمدة اخرى مركبة
Ventes Locales																		البيع المحلي
Superphosphate 15%	10 ³ T	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			فسفاط جيد 15 %
Superphosphate 45%	10 ³ T	0,8	1,6	0,9	1,0	1,9	5,7	4,4	2,3	0,2	0,3	0,6	0,6	1,2	1,6			فسفاط جيد 45 %
D.A.P	10 ³ T	5,2	5,0	2,3	6,7	10,2	16,3	11,1	4,7	4,4	3,8	2,2	1,1	3,9	5,9			ث.أ.م
Ammonitrate	10 ³ T	26,0	29,2	25,3	28,2	9,9	2,6	3,7	6,9	6,0	8,0	10,9	13,0	35,8	16,7			أمونيتير

⁽¹⁾ Production de 5 entreprises sur un total de 6 entreprises.

⁽¹⁾ إنتاج 5 مؤسسات بالنسبة لمجموع 6 مؤسسات

4. INDUSTRIE

PRINCIPALES PRODUCTIONS (suite)

4. الصناعة

أهم المنتجات (تابع)

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010			2009											Moy. Mens		
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars				
AUTRES PRODUITS CHIMIQUES DE BASE																	
Fluorure d'aluminium	10 ³ T	3,8	3,4	1,5	2,8	3,6	3,8	3,7	2,2	3,7	3,3	3,8	3,7	3,9	3,3		مواد أخرى كيميائية أساسية
T.P.P.S	10 ³ T	12,2	11,2	12,5	12,3	11,7	11,7	11,6	12,2	12,4	9,6	8,3	7,9	9,7	10,3		كافور الالمنيوم ثلاثي فسفاط صوديوم
PNEUMATIQUES																	صناعة المطاط
Voitures de tourisme	10 ³ P	18,9	17,0	22,8	17,1	16,4	18,1	14,4	7,1	11,7	16,6	18,9	13,7	14,6	14,4		سيارة عادية
Camionnettes	10 ³ P	30,8	26,5	23,5	25,4	19,3	24,5	23,7	14,6	20,9	27,9	28,2	30,2	25,9	23,9		الشاحنات الصغرى
Camions	10 ³ P	14,3	11,3	12,0	12,4	10,9	13,6	4,7	2,1	3,6	10,3	4,6	12,5	9,3	8,5		الشاحنات
Tracteurs	10 ³ P	1,6	2,6	1,9	4,0	2,5	3,6	2,3	0,9	1,9	2,6	3,2	5,1	3,9	3,0		جرارات
Autres engins	10 ³ P	0,8	1,4	1,1	1,3	1,6	2,8	1,5	1,0	9,5	2,5	0,6	0,7	0,8	1,9		معدات أخرى
4.6 IND DU PAPIER																	6.4 صناعة الورق
Pâte à papier	T	460	-	-	-	-	-	-	-	879	-	221	417	410	486		عجين الورق
Papier d'impression	T	1978	1367	1630	615	-	572	1239	1501	1297	1215	1564	1214	1721	1280		ورق الطباعة

5. MINES

PRINCIPALES PRODUCTIONS

5. المناجم

أهم المنتجات

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010			2009											Moy. Mens		
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars				
5.1 Production																	1.5 الإنتاج
Phosphates de chaux	10 ³ T	653,7	623,4	637,5	660,4	550,0	496,8	521,2	657,5	694,7	657,8	648,7	605,0	671,9	617,4		الفسفاط الجيري
Mineral de fer	10 ³ T	18,0	14,3	8,9	8,5	7,8	15,1	15,5	11,3	19,1	10,8	7,0	12,2	19,5	12,6		حديد خام
Sel marin (comm)	10 ³ T	76,0	157,5	328,0	150,8	155,1	127,9	60,1	48,8	84,8	59,8	59,3	57,5	94,3	105,0		الملح البحري للتسويق
5.2 Ventes locales																	2.5 البيع المحلي
Phosphates de chaux	10 ³ T	563,5	525,1	671,6	589,0	498,3	478,1	536,2	511,7	502,9	515,7	519,4	446,6	363,4	472,7		الفسفاط الجيري
Mineral de fer	10 ³ T	7,6	7,4	5,0	8,0	6,4	13,6	10,4	11,3	21,4	14,9	9,8	6,1	18,6	11,7		حديد خام
Sel marin	10 ³ T	10,1	7,6	8,7	9,5	9,6	10,6	8,7	10,6	10,8	9,7	9,8	9,3	8,0	9,4		ملح بحري

6. ENERGIE

.6

PRODUCTION ET CONSOMMATION DU PETROLE

DE GAZ, ELECTRICITE ET EAU

SOURCE : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2 0 1 0			2 0 0 9										Moy. Mens	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars		
6.1 EXTRACTION ET RAFFINAGE DE PETROLE ET DE GAZ															
EXTRACTION DE PETROLE BRUT															
Production	10 ³ T	325,5	301,4	330,2	311,4	305,6	320,2	311,6	317,0	328,3	312,9	330,1	334,0	340,0	325,2
RAFFINAGE DE PETROLE															
Pétrole brut reçu par la raffinerie	10 ³ T	...	122,5	61,7	122,8	187,6	121,9	182,6	123,7	121,5	123,4	182,7	122,4	60,8	138,1
dont local	10 ³ T	...	...	...	0,1	64,8	60,6	59,5	0,8	59,8	...	60,6	60,8	...	48,9
PRODUCTION DE CARBURANTS															
G.P.L	10 ³ T	8,0	10,7	10,9	11,2	9,7	10,5	12,2	12,0	11,6	12,8	13,7	11,8	9,8	11,5
Gazoline	10 ³ T	2,6	1,8	2,2	1,8	1,6	2,6	2,9	3,1	3,5	3,3	2,9	2,2	2,2	2,5
Essence super et essence super sans plomb															
Pétrole lampant	10 ³ T	...	9,9	8,7	11,3	12,2	11,1	13,7	8,6	7,3	12,3	14,5	10,5	1,5	10,4
Fuel Oil et Bunker C	10 ³ T	...	15,6	...	10,7	7,3	6,9	6,2	12,4	3,7	4,2	0,8	2,6	8,3	7,1
GazOil et Marine diesel	10 ³ T	...	48,6	45,6	58,1	58,5	56,5	51,6	49,3	53,8	51,0	47,1	50,8	25,2	50,7
Virgin naphte	10 ³ T	...	36,9	46,2	47,2	52,3	55,2	55,2	43,6	55,1	54,5	60,4	56,3	17,2	47,9
White spirit	10 ³ T	...	15,5	16,8	15,1	10,6	12,3	15,6	13,7	28,1	12,5	13,6	15,1	14,3	15,2
CONSOMMATION DE CARBURANTS															
G.P.L	10 ³ T	132,7	89,6	46,8	48,3	43,9	37,7	36,8	38,2	32,1	35,5	36,9	42,0	39,3	40,2
Essence super et essence super sans plomb															
Pétrole lampant	10 ³ T	107,0	68,6	34,9	37,0	34,7	37,8	36,8	44,3	44,1	35,8	49,8	33,1	32,5	37,2
Essence pour avion	10 ³ T	21,4	15,1	8,0	8,1	6,6	6,3	4,9	5,8	5,7	6,6	6,4	6,8	7,8	7,0
Fuel OIL	10 ³ T	34,6	21,4	11,3	10,8	12,3	17,9	19,9	23,4	32,1	21,8	16,7	15,0	11,8	16,6
Gaz OIL	10 ³ T	83,5	54,2	26,0	48,7	32,2	37,8	30,9	39,5	40,4	38,3	37,7	38,9	28,9	43,0
GAZ NATUREL															
Production	10 ⁶ m ³	243,1	264,3	273,9	204,8	236,9	235,5	236,9	248,3	204,8	229,8	229,1	245,6	243,4	232,5
Consommation	10 ³ TEP	389,8	313,7	377,6	350,9	330,2	353,4	378,5	485,7	479,8	400,7	369,2	326,0	334,4	371,0
6.2 ELECTRICITE															
Production (Centrales)															
Thermique vapeur	10 ⁶ kw/h	...	...	...	475,2	442,7	474,3	528,3	616,8	587,4	568,5	476,7	390,8	493,7	501,4
Cycle combine	10 ⁶ kw/h	498,2	474,6	472,8	462,6	426,9	534,0	464,5	452,1	497,4	424,0	400,0	414,5	396,0	441,3
Turbine à gaz	10 ⁶ kw/h	...	...	179,7	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	196,8
Hydraulique	10 ⁶ kw/h	33,7	28,4	2,8	32,9	33,5	37,3	42,1	48,2	47,6	41,6	38,4	34,7	33,2	35,2
Eolienne	10 ⁶ kw/h	13,6	14,6	15,0	15,4	9,2	2,8	6,1	4,4	6,8	8,8	11,6	9,7	11,6	8,0
Consommation															
Haute tension	10 ⁶ kw/h	109,6	87,4	102,9	105,2	108,3	105,8	95,5	104,7	106,2	96,9	101,5	99,0	89,4	100,2
Moyenne tension	10 ⁶ kw/h	470,8	417,2	437,3	463,3	415,5	468,8	497,1	567,2	608,5	521,0	463,2	417,0	376,7	466,4
Basse tension	10 ⁶ kw/h	498,2	408,8	452,3	462,6	426,9	534,0	464,5	452,1	497,4	424,0	400,0	414,5	396,0	444,5
6.3 PRODUCTION ET DISTRIBUTION D'EAU															
Eau distribuée	10 ⁶ m ³	33,7	28,4	30,8	32,9	33,5	37,3	42,1	48,2	47,6	41,6	38,4	34,7	33,2	37,6
6.4 RESSOURCES D'ENERGIE															
Production	10 ³ TEP	...	...	...	551,0	577,3	591,8	587,2	605,0	571,0	582,2	600,7	620,1	625,0	595,7
Consommation	10 ³ TEP	1216,2	852,4	656,7	670,9	612,2	660,1	655,3	792,1	810,1	703,6	674,6	610,1	604,0	669,9

1.6 استخراج و تكرير

2.6 الكهرباء

()

3.6 إنتاج وتوزيع الماء

4.6 مصادر الطاقة

7.TOURISME

MOUVEMENT DES VOYAGEURS

UNITE : Le millier

SOURCE : MINISTERE DE L'INTERIEUR ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL

7. السياحة

حركة المسافرين

الوحدة : ألف

المصدر: وزارة الداخلية و التنمية

	2 0 1 0				2 0 0 9									
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	
7.1 ENTREES DES VOYAGEURS														1.7 دخول المسافرين
Par nationalité														حسب الجنسية
Tunisiens	147,0	152,7	116,1	123,4	151,2	161,1	115,7	142,9	197,4	360,7	235,2	235,0	233,3	تونسي
Algériens	67,5	77,3	50,7	52,1	98,2	55,1	71,4	53,7	160,1	192,4	69,0	56,1	57,2	جزائري
Allemands	22,0	31,3	15,1	11,4	12,7	28,3	69,1	67,5	58,0	56,8	54,7	47,8	34,7	ألماني
Autrichiens	5,6	1,5	1,0	1,0	1,0	1,4	3,1	8,5	10,6	12,1	8,3	6,4	5,6	نمساوي
Belges	13,9	8,0	4,5	4,0	4,5	8,6	12,1	18,5	25,7	31,5	20,7	15,4	17,3	بلجيكي
Britanniques	23,3	23,9	15,9	11,9	13,8	19,6	28,5	32,0	33,8	29,8	28,3	28,0	22,6	بريطاني
Danois	1,1	2,6	1,8	0,4	0,3	0,2	2,0	2,5	3,0	6,5	2,6	0,9	1,7	دانمركي
Espagnols	6,4	7,6	5,2	3,8	5,0	4,6	5,0	8,7	14,6	12,0	8,7	5,6	10,0	إسباني
Français	137,7	76,3	57,1	43,4	53,0	57,6	122,5	112,6	197,0	188,1	139,1	152,9	157,0	فرنسي
Hollandais	5,1	2,7	2,4	1,4	1,8	2,5	10,0	8,7	12,9	12,9	7,7	9,9	9,0	هولندي
Italiens	18,4	15,3	9,7	13,1	17,2	11,0	22,9	38,9	86,8	57,5	61,2	29,8	22,7	إيطالي
Libyens	147,8	158,3	135,9	170,2	172,3	141,8	173,3	140,6	182,3	201,5	173,0	149,2	166,1	ليبي
Marocains	2,4	2,5	2,0	2,0	2,4	2,2	2,6	2,4	3,5	3,7	2,6	2,7	2,5	مغربي
Moyens orientaux	3,3	3,1	2,9	2,8	3,9	3,6	2,9	2,6	3,8	6,8	4,3	3,2	3,4	الشرق العربي
Suédois	2,6	2,2	1,3	0,7	1,1	1,9	6,4	6,2	6,9	7,2	6,0	4,0	3,5	سويدي
Suisses	5,7	3,3	2,2	1,6	2,2	2,8	19,1	13,6	9,5	17,4	11,4	9,0	8,6	سويسري
U.S.A.	1,8	2,0	1,4	1,3	1,4	1,7	1,9	1,4	1,4	2,2	1,8	2,0	2,0	أمريكي
Autres	34,1	27,1	18,8	17,0	19,7	21,1	63,6	118,2	132,9	150,8	120,5	74,8	41,6	غيرهم
TOTAL	645,7	597,7	444,0	461,5	561,7	525,1	732,1	779,5	1140,2	1349,9	955,1	832,7	798,8	المجموع
7.2 SORTIES DES VOYAGEURS														2.7 المسافرين المغادرون
Par nationalité														حسب الجنسية
Tunisiens	159,4	167,6	117,4	156,0	171,5	118,0	155,7	229,3	360,1	203,2	173,9	243,2	238,5	تونسي
Algériens	67,5	68,7	48,8	64,6	79,7	58,2	69,0	50,6	199,1	128,3	61,5	55,8	58,6	جزائري
Allemands	27,3	27,7	12,3	12,8	12,8	31,6	81,4	65,5	56,3	55,6	61,0	37,1	36,3	ألماني
Autrichiens	4,7	1,3	1,1	1,0	0,7	1,6	4,7	9,5	11,0	10,2	7,0	7,0	3,9	نمساوي
Belges	13,7	7,2	3,9	4,4	4,6	10,3	12,6	19,7	30,0	29,9	16,5	13,5	17,2	بلجيكي
Britanniques	25,0	21,3	14,2	13,4	11,8	23,4	31,0	31,8	35,5	28,7	27,3	24,8	22,9	بريطاني
Danois	1,5	2,4	1,5	0,3	0,2	0,2	2,5	2,6	4,0	5,9	1,8	0,9	2,0	دانمركي
Espagnols	8,5	5,8	4,6	4,6	3,8	4,7	6,0	10,8	15,7	11,7	7,2	6,2	9,9	إسباني
Français	125,1	69,0	53,7	51,9	41,8	83,1	119,4	116,3	239,1	150,2	126,6	161,8	136,9	فرنسي
Hollandais	3,2	3,0	2,2	1,9	1,6	3,4	11,5	8,7	15,3	10,4	7,9	13,4	3,7	هولندي
Italiens	17,8	14,8	9,3	19,4	9,3	12,4	26,3	49,6	86,1	54,7	53,2	24,5	20,3	إيطالي
Libyens	137,0	139,8	123,8	163,2	159,2	143,3	177,1	121,7	171,3	172,6	153,6	135,5	141,8	ليبي
Marocains	2,4	2,4	2,1	1,9	2,3	2,5	2,3	1,7	4,1	3,6	2,6	2,8	2,6	مغربي
Moyens orientaux	3,2	3,2	2,2	4,1	3,4	3,4	3,0	2,2	5,5	5,3	3,8	3,5	2,8	الشرق العربي
Suédois	2,8	2,2	0,8	1,0	1,1	3,3	6,1	6,6	6,4	7,0	4,5	3,9	3,3	سويدي
Suisses	5,3	2,7	1,9	2,3	1,6	3,2	24,9	9,0	14,6	16,0	9,4	8,2	7,1	سويسري
U.S.A.	1,9	2,0	1,3	1,3	1,4	1,7	1,8	1,1	1,9	2,0	1,9	1,9	1,9	أمريكي
Autres	30,6	23,6	17,5	19,4	16,7	25,9	86,2	122,0	139,7	153,2	100,1	64,3	34,1	غيرهم
TOTAL	636,9	564,7	418,6	523,5	523,5	530,2	821,5	858,7	1395,7	1048,5	819,8	808,3	743,8	المجموع
Par mode de transport														حسب طرق النقل
Voie aérienne	349,5	287,6	196,0	229,2	212,3	278,2	503,9	551,5	828,1	627,9	501,9	447,1	377,1	الطريق الجوي
Voie terrestre	267,8	262,0	210,1	263,2	293,9	239,7	290,1	250,0	446,2	395,3	305,5	347,7	351,7	الطريق البري
Voie maritime	19,6	15,2	12,4	31,1	17,3	12,2	27,5	57,2	121,4	25,3	12,4	13,5	15,0	الطريق البحري
TOTAL	636,9	564,7	418,6	523,5	523,5	530,1	821,5	858,7	1395,7	1048,5	819,8	808,3	743,8	المجموع

7.TOURISME

ENTREES ET NUTEES DES NON RESIDENTS

UNITE : Le millier

SOURCE : MINISTERE DE L'INTERIEUR ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL

OFFICE NATIONAL DE TOURISME

7. السياحة

الوافدين وليالي إقامة غير المقيمين

الوحدة : ألف

المصدر : وزارة الداخلية والتنمية ا

الدبوان الوطني للسياحة

	2 0 1 0				2 0 0 9									
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	
7.3 ENTREES DES NON RESIDENTS														3.7 دخول غير المقيمين
PAR NATIONALITE														حسب الجنسية
Algériens	66,4	75,9	49,6	50,9	97,0	53,9	70,2	52,5	158,5	190,9	67,9	55,0	56,2	جزائري
Allemands	21,9	31,2	15,0	11,2	12,6	28,2	69,0	67,4	57,9	56,8	54,6	47,7	34,6	ألماني
Autrichiens	5,5	1,4	1,0	1,0	1,0	1,4	3,1	8,5	10,6	12,1	8,3	6,4	9,0	نمساوي
Belges	13,8	7,9	4,4	3,9	4,5	8,6	12,1	18,5	25,7	31,4	20,6	15,4	17,3	بلجيكي
Britanniques	23,3	23,8	15,8	11,8	13,7	19,5	28,4	31,9	33,8	29,7	28,2	28,0	22,5	بريطاني
Danois	1,1	2,6	1,8	0,4	0,3	0,2	2,0	2,5	3,0	6,5	2,6	0,9	1,7	دانمركي
Espagnols	6,4	7,6	5,1	3,7	5,0	4,6	5,0	8,7	14,6	12	8,7	5,6	10,0	إسباني
Français	136,8	75,6	56,3	42,0	52,1	56,9	121,7	111,8	196,2	187,5	138,4	152,1	156,4	فرنسي
Hollandais	5,1	2,7	2,4	1,4	1,8	2,5	10,0	8,7	12,9	12,8	7,7	9,9	9,0	هولندي
Italiens	18,0	15,0	9,5	12,6	16,8	10,7	22,6	38,6	86,5	57,3	61,0	29,5	22,4	إيطالي
Libyens	147,8	158,3	135,9	170,2	172,3	141,8	173,2	140,6	182,2	201,5	173,0	149,2	166,0	ليبي
Marocains	2,3	2,4	1,9	1,8	2,2	2,1	2,5	2,8	3,3	3,7	2,6	2,6	2,5	مغربي
Moyens orientaux	3,1	2,9	2,7	2,6	3,6	3,4	2,7	2,3	3,4	6,6	4,1	3,0	3,2	الشرق العربي
Suédois	2,6	2,2	1,3	0,7	1,1	1,8	6,4	6,2	6,9	7,2	6,0	3,9	3,4	سويدي
Suisses	5,6	3,3	2,2	1,6	2,2	2,8	19,1	13,6	9,5	17,4	11,4	9,0	8,6	سويسري
U.S.A.	1,7	1,9	1,3	1,1	1,3	1,6	1,8	1,3	1,3	2,1	1,8	1,9	1,9	أمريكي
Autres	33,5	26,2	18,4	16,2	19,0	20,4	62,6	115,9	131,9	150,1	121,6	74,1	37,6	غيرهم
TOTAL	494,9	440,9	324,6	333,1	406,5	360,4	612,4	631,8	938,2	985,6	718,5	594,2	562,3	المجموع
Par mode de transport														حسب طرق النقل
Transport aérien	290,4	218,1	147,7	123,6	146,0	171,3	377,5	446,3	603,5	597,4	486,3	398,2	344,9	عن طريق الجو
Transport terrestre	195,7	216,4	172,0	202,9	251,3	183,1	226,1	179,6	320,7	360,9	221,7	189,8	208,4	عن طريق البر
Transport maritime	8,8	6,3	4,8	6,6	9,2	6,0	8,8	5,9	14,0	27,3	10,5	6,2	9,0	عن طريق البحر
TOTAL	494,9	440,9	324,6	333,1	406,5	360,4	612,4	631,8	938,2	985,6	718,5	594,2	562,3	المجموع
7.4 NUTEES DES NON RESIDENTS														4.7 الليالي المقضاة لغير المقيمين
Algériens	...	...	...	...	62,0	35,5	47,6	25,9	209,8	208,3	53,8	31,5	35,8	218,1
Allemands	...	...	...	...	179,9	360,9	782,1	758,0	661,5	716,6	663,3	477,1	347,5	ألماني
Autrichiens	...	...	...	...	3,9	8,7	23,5	43,1	49,8	60,9	40,7	37,9	17,8	نمساوي
Belges	...	...	...	...	45,2	84,8	102,2	164,5	301,0	280,0	157,1	127,8	143,7	بلجيكي
Britanniques	...	...	...	...	136,2	170,9	281,1	309,0	356,6	324,8	294,7	255,7	206,3	بريطاني
Espagnols	...	...	...	...	27,5	28,8	37,7	84,6	139,8	119,6	62,9	40,2	67,8	إسباني
Français	...	...	...	...	276,5	358,0	756,7	776,2	1361,5	1157,2	861,9	906,5	880,6	فرنسي
Hollandais	...	...	...	...	10,8	16,6	60,6	58,9	90,1	102,9	57,4	61,5	36,6	هولندي
Italiens	...	...	...	...	49,2	62,6	138,2	359,9	609,3	409,2	284,6	166,0	103,2	إيطالي
Libyens	...	...	...	...	26,1	21,7	31,4	23,8	45,8	51,4	31,0	22,8	26,0	ليبي
Marocains	...	...	...	...	3,5	3,4	4,0	2,7	4,8	4,7	4,5	4,4	4,2	مغربي
Moyens orientaux	...	...	...	...	11,5	10,5	10,0	6,4	16,0	22,5	12,9	10,2	10,4	الشرق العربي
Scandinaves	...	...	...	...	19,7	36,4	115,0	98,8	108,0	145,3	83,2	48,2	53,3	اسكندنافي
Suisses	...	...	...	...	12,1	22,1	109,1	78,9	77,2	105,0	65,1	57,6	46,1	سويسري
U.S.A.	...	...	...	...	5,5	7,5	8,7	3,9	5,5	7,8	10,8	8,5	7,3	أمريكي
AUTRES	...	...	...	...	102,1	153,6	515,5	1007,0	1144,4	1275,6	962,9	528,5	228,5	غيرهم
TOTAL	...	...	...	...	971,7	1382,0	3023,4	3801,6	5181,1	4991,8	3646,8	2784,4	2215,1	المجموع
TOTAL DES NUTEES	...	...	...	...	1257,6	1573,7	3215,0	3918,6	5616,3	5514,3	3867,3	2984,6	2408,3	مجموع ليالي الإقامة
dont nuitées des résidents	...	...	...	...	285,9	191,7	191,6	117,0	435,2	522,5	220,5	200,2	193,2	منها ليالي المقيمين

8. TRANSPORT

8.1 Immatriculation des véhicules

8.2 Permis de conduire

8. النقل

1.8 تسجيل العربيات

2.8 رخص السياقة

UNITE : Le Nombre

Source: Agence Technique des Transports Terrestres

الوحدة : السعد

المصدر: الوكالة الفنية للنقل البري

	2010				2009								Moy. Mens		
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai			Avril
8.1 IMMATRICULATION DES VEHICULES															1.8 تسجيل العربيات
Series normales TU															
Voitures de Tourisme	4803	4607	3414	4531	4683	3846	4002	3278	3823	4679	3724	2894	2463	3544	
Camions et Camionettes	1436	1274	1140	1439	1505	1190	1357	1113	1578	1401	1304	1229	1232	1262	
Transports publics	55	16	31	16	15	24	13	41	39	43	40	76	46	42	
S /TOTAL	6294	5897	4585	5986	6203	5060	5372	4432	5440	6123	5068	4199	3741	4848	
Tracteurs (TRAC)	304	268	404	352	306	289	320	228	170	172	245	277	221	234	()
Remorques et semi-remorques (REM)	153	168	136	117	98	106	124	103	85	118	174	114	128	116	()
Engins de travaux publics	77	73	108	127	60	59	67	59	56	45	70	67	60	58	
Autres	904	969	698	769	738	611	827	757	830	834	739	735	815	750	
TOTAL	7732	7375	5931	7351	7405	6125	6710	5579	6581	7292	6296	5392	4965	6007	
8.2 PERMIS DE CONDUIRE PAR CATEGORIE															2.8 رخص السياقة
Tourisme	9310	9283	8215	9346	9028	7654	10020	9271	9369	9918	10085	9554	8840	9183	
Autres Catégories	1449	1551	1399	1611	1336	1184	1176	1008	1007	1179	1473	1392	1457	1320	
TOTAL	10759	10834	9614	10957	10364	8838	11196	10279	10376	11097	11558	10946	10297	10503	

8. TRANSPORT

8.3 TRANSPORTS MARITIMES

Source : OFFICE DE LA MARINE MARCHANDE ET DES PORTS

المصدر : ديوان التجارة البحرية و الموانئ

UNITE	2 0 1 0			2 0 0 9										Moy. Mens	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars		
PORT															
TUNIS. GOULETTE															
RADES															
Navires entrés	Nbr	199	186	202	225	221	274	267	285	320	275	270	242	213	245
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	4265	3318	3697	4161	5120	7384	8298	8080	9110	6668	6841	5789	4124	5604
Marchand. débarquées	10 ³ T	448	409	422	414	441	383	400	289	355	362	364	379	417	438
Marchand. embarquées	10 ³ T	167	143	161	123	133	118	123	116	134	138	135	124	138	125
Passagers entrés	10 ³ pas	41	15	15	37	63	42	1370	162	251	128	92	77	35	81
Passagers sortis	10 ³ pas	40	14	33	23	54	122	1750	233	149	93	89	74	33	79
SFAX															
Navires entrés	Nbr	-	120	159	148	150	150	138	134	143	130	117	104	146	160
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	-	649	773	658	670	516	574	515	642	475	477	447	631	746
Marchand. débarquées	10 ³ T	-	198	195	208	263	191	210	180	253	169	207	167	243	230
Marchand. embarquées	10 ³ T	-	171	208	243	155	216	198	164	220	85	126	95	241	202
SOUSSE															
Navires Entrés	Nbr	-	77	-	119	156	140	102	119	103	98	81	120	95	82
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	-	225	-	309	267	290	225	246	230	257	312	258	267	231
Marchand. débarquées	10 ³ T	-	84	-	135	91	63	58	115	108	142	92	113	161	218
Marchand. embarquées	10 ³ T	-	72	-	59	43	88	52	28	18	35	32	37	52	124
BIZERTE															
Navires Entrés	Nbr	-	-	44	...	46	53	42	46	48	43	45	48	41	47
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	-	-	525	...	534	511	343	432	440	479	464	504	326	489
Marchand. débarquées	10 ³ T	-	-	361	318	438	304	372	296	248	388	278	382	203	345
Marchand. embarquées	10 ³ T	-	-	78	111	47	98	46	105	106	45	43	97	30	97
GABES															
Navires Entrés	Nbr	60	43	55	70	75	56	64	63	79	53	41	39	47	67
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	404	201	351	339	443	328	366	355	419	372	283	256	295	365
Marchand. débarquées	10 ³ T	287	168	194	226	301	194	190	246	209	258	214	96	204	217
Marchand. embarquées	10 ³ T	138	92	170	165	144	131	206	154	270	171	123	141	89	129
ZARZIS															
Navires Entrés	Nbr	63	52	62	37	32	43	67	67	84	58	62	64	77	83
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	132	169	198	112	92	103	143	156	184	146	259	145	236	174
Marchand. débarquées	10 ³ T	23	5	5	-	5	7	12	12	13	10	22	8	8	17
Marchand. embarquées	10 ³ T	65	180	184	108	86	72	27	56	80	60	67	55	87	50
Ensemble des ports															
Navires entrés	Nbr	...	...	...	...	680	716	680	714	777	657	616	617	619	683
Jauge brute des navires entrés	10 ³ TX	...	...	...	...	7126	9133	9949	9784	11025	8397	8636	7398	5880	7580
Marchand. débarquées	10 ³ T	...	...	...	1302	1539	1142	1243	1138	1188	1329	1178	1145	1236	1466
Marchand. embarquées	10 ³ T	...	...	...	808	608	723	652	623	828	534	526	550	638	706

8. TRANSPORT

8.4 TRANSPORTS AERIENS Trafic commercial

8. النقل

4.8 النقل الجوي النشاط التجاري

Source: OFFICE DE L'AVIATION CIVILE ET DES AEROPORTS

المصدر : ديوان الطيران المدني و المطارات

UNITE	2 0 1 0			2 0 0 9										Moy. Mens		
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
AEROPORTS																
Tunis-Carthage																
Nombre de vols *	Nbr	3564	2883	3279	3342	3257	3636	3677	4744	4611	3703	3649	3622	3434	3640	*
Passagers entrés	10 ³ pas	176	130	136	156	156	167	156	219	291	195	168	175	158	170	
Passagers sortis	10 ³ pas	175	128	158	158	152	182	183	311	212	172	168	170	166	178	
Passagers en transit	10 ³ pas	3,0	3,0	4,0	4,0	4,0	5,0	1,0	1,0	4,0	5,0	5,0	4,0	5,0	3,9	
Messageries (arrivée)	T	1141	729	675	888	1140	967	591	778	823	893	900	745	732	937	
Messageries (départ)	T	916	737	775	951	961	1000	719	788	955	813	846	696	660	754	
Monastir Skanés																
Nombre de vols *	Nbr	1104	733	742	758	1104	2846	3564	4560	4321	3450	2738	2042	1215	2788	*
Passagers entrés	10 ³ pas	74	47	38	46	59	170	242	308	319	255	190	136	76	178	
Passagers sortis	10 ³ pas	69	43	47	41	73	218	259	340	298	224	172	118	75	186	
Passagers en transit	10 ³ pas	5,0	4,0	4,0	3,0	4,0	4,0	4,0	6,0	5,0	3,0	4,0	4,0	6,0	4,2	
Jerba-Zarzis																
Nombre de vols *	Nbr	1193	891	894	893	1306	2079	1995	2907	2471	2137	2042	1909	1293	1882	*
Passagers entrés	10 ³ pas	69	47	36	41	59	118	115	169	163	137	120	116	69	108	
Passagers sortis	10 ³ pas	64	43	44	67	73	125	125	198	142	124	119	106	68	109	
Passagers en transit	10 ³ pas	6,0	3,0	4,0	3,0	5,0	3,0	3,0	5,0	3,0	3,0	3,0	5,0	6,0	3,7	
Sfax El Maou																
Nombre de vols *	Nbr	694	586	586	640	567	615	628	660	686	640	606	564	552	729	*
Passagers entrés	10 ³ pas	4	3	3	3	3	3	3	3	4	4	3	3	3	4	
Passagers sortis	10 ³ pas	4	3	3	3	3	3	3	4	3	3	3	3	4	3	
Passagers en transit	10 ³ pas	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	
Tozeur-Nefta																
Nombre de vols *	Nbr	220	183	202	196	231	173	52	39	39	112	175	155	200	143	*
Passagers entrés	10 ³ pas	7	4	3	5	5	5	1	ε	1	1	4	5	5	3	
Passagers sortis	10 ³ pas	7	3	5	4	6	4	1	1	ε	2	4	4	5	3	
Passagers en transit	10 ³ pas	2,0	3,0	2,0	2,0	3,0	2,0	ε	ε	ε	2,0	2,0	1,0	2,0	1,8	

* arrivées et départs

*

8. TRANSPORT

8.4 TRANSPORTS AERIENS (suite)

(Trafic commercial)

8. النقل

4.8 النقل الجوي (تابع)

(النشاط التجاري)

Source: OFFICE DE L'AVIATION CIVILE ET DES AEROPORTS

المصدر : ديوان الطيران المدني و المطارات

UNITE	2010			2009										Moy. Mens		
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
Tabarka																
Nombre de vols *	Nbr	32	28	24	18	39	34	109	206	226	150	57	20	38	109	*
Passagers entrés	10 ³ pas	-	-	-	0,1	0,3	0,2	3,0	8,0	9,0	6,0	2,0	ε	ε	3,6	
Passagers sortis	10 ³ pas	-	-	-	0,1	0,3	0,4	5,0	9,0	8,0	5,0	1,0	ε	ε	3,6	
Passagers en transit	10 ³ pas	-	-	-	-	-	0,1	1,0	2,0	2,0	1,0	1,0	ε	ε	1,2	
Gafsa																
Nombre de vols *	Nbr	45	34	34	36	36	38	22	18	17	28	32	38	34	43	*
Passagers entrés	10 ³ pas	-	-	-	0,2	0,3	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,3	0,2	0,2	
Passagers sortis	10 ³ pas	-	-	-	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	
Passagers en transit	10 ³ pas	-	-	-	0,5	0,4	0,5	0,2	0,2	0,2	0,3	0,4	0,5	0,5	0,4	
Ensemble des aéroports																
Nombre de vols *	Nbr	6884	5370	5793	5907	6572	9455	10085	13168	12407	10254	9335	8372	6794	9248	*
Passagers entrés	10 ³ pas	330	231	216	253	283	463	521	707	787	598	488	436	312	460	
Passagers sortis	10 ³ pas	319	220	257	273	307	533	576	863	665	530	468	403	318	474	
Passagers en transit	10 ³ pas	19	15	16	13	18	16	11	15	16	15	15	16	22	15	
Messageries(arrivées)(1)	T	1156	747	689	1004	1156	984	603	793	837	916	921	765	749	970	(1)
Messageries(départs) (1)	T	941	754	795	974	1015	1067	764	823	960	886	890	730	677	785	(1)

* Départs et arrivées

(1) y compris les messageries des autres aéroports

*

(1)

8.5 TRANSPORTS FERROVIAIRES

5.8 النقل الحديدي

Source : Société Nationale des Chemins de Fer Tunisiens

Société du Métro Léger de Tunis

المصدر : الشركة القومية للسكك الحديدية التونسية

شركة المترو الخفيف بتونس

UNITE	2010			2009										Moy. Mens		
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
Société nationale des chemins de fer tunisiens																
Recettes voyageurs	10 ³ D	4840	3625	3903	4309	4708	4298	4903	4925	5675	4321	3921	3645	4894	4308	
Recettes marchandises	10 ³ D	5650	4607	5416	5939	4886	6598	4056	4944	5672	4601	4877	4737	4063	5081	
Voyageurs kilomètres	10 ⁶ VK	120	98	106	121	139	145	219	115	131	107	100	92	122	125	10 ⁶
Tonnes Kilomètres	10 ⁶ TK	173	144	166	152	153	190	137	162	180	154	163	161	134	173	10 ⁶
Wagons chargés	10 ³ W	23	18	22	24	21	25	17	21	24	19	21	21	17	23	
Société du métro léger de Tunis																
Tunis/ Goulette / La Marsa																
Voyageurs transportés	10 ³ pas	-	-	-	...	1331	1596	930	943	1133	1644	1603	1697	1203	1408	/
Distances parcourues	10 ³ km	-	-	-	...	94	104	106	112	117	101	103	99	97	105	/
Métro-léger de Tunis																
Voyageurs transportés	10 ³ pas	-	-	-	...	7518	9020	5590	3825	4551	9595	9430	10267	7467	7693	
Distances parcourues	10 ³ km	-	-	-	...	332	332	332	332	338	350	348	338	333	312	

9.COMMERCE INTERIEUR

9

9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة

UNITE: LE MILLIME

الوحدة: مليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2 0 1 0				2 0 0 9								Moy. Mens				
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai				Avril	
PRODUITS ALIMENTAIRES																	
Produits à base de céréales																	
Couscous	Kg	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	الكسكسي مغلب
Farine en paquet	Kg	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	فاريطة مغلبة
Macaroni	1/2Kg	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	مقارونة
Pain (400g à partir d'août 2007)	P	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	الخبز (400غ بداية من شهر أوت 2007)
Baguette	P	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	باقلات (250غ بداية من شهر أوت 2007)
Riz	Kg	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	الأرز صبة
Semoule	Kg	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	السميد صبة
Viandes et volailles																	
Agneau local	Kg	12979	13056	13208	13244	12982	13091	13113	12731	12322	11835	11821	11569	11643	12210	12210	لحم خروف محلي
Poulet industriel déplumé	Kg	4190	4161	4137	3951	3973	3999	4002	4000	4027	3999	3991	3990	3996	3953	3953	دجاج إصطناعي مريش
Boeuf (Viande sans os)	Kg	13180	13132	13097	13078	12440	12002	12135	11859	11644	11675	11672	11827	11723	11814	11814	لحم بقري (هبرة)
Poissons																	
Rougets blancs	Kg	5921	6151	5970	5645	4872	4873	4895	5509	5183	5085	4901	5600	5404	5108	5108	تربليا
Mulet	Kg	7942	7607	7793	8443	7907	8788	9465	10476	10357	8808	9347	9046	8926	9181	9181	البوري
Merlan	Kg	4915	5483	5915	5128	4672	4702	4902	4880	4249	5265	5256	5493	5327	4974	4974	نزل
Sardine	Kg	1643	1926	1798	1809	1453	1612	1829	1633	1640	1863	1706	1863	1769	1682	1682	سردينة
Maquereau	Kg	4768	5258	4870	5485	4163	4045	4556	5227	5889	6198	5822	4561	4852	4944	4944	غزال
Pageau	Kg	5971	5869	5268	5926	5916	5496	5926	5443	5860	6033	5815	6251	3519	5733	5733	مرجان
Poulpe	Kg	8928	8986	9271	9141	8619	7826	8649	8857	8707	8400	8205	8604	8676	8546	8546	قرنيط
Seiche	Kg	6259	6900	6585	6582	6090	5843	5909	5750	5903	5740	5315	5496	5717	5738	5738	سويبة
Lait et dérivés et corps gras																	
Beurre en paquet	200g	1439	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1426	1406	1417	200	زبدة مغلبة
Fromage en morceau	bte	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	1378	الجبن طواع
Huile d'olives (en vrac)	L	4350	4350	4350	4450	4800	4500	4500	4450	4350	4350	4100	4100	4100	4292	4292	زيت زيتون (غير مغلب)
Huile graine en bouteille (soja)	L	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	زيت نباتي قارورة (صوجا)
Lait frais en vrac	L	1000	1000	975	975	975	975	900	900	900	900	900	900	900	913	913	الحليب الطازج غير مغلب
Lait pasteurisé 1/2 écrimé	1L	1030	1030	1030	1030	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	970	حليب معقم نصف دسم
Oeufs	Pièce	125	125	124	123	123	125	125	125	120	124	120	120	120	122	122	البيض
Yaourt	Pièce	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	يوغرت
Légumes																	
Ails secs	Kg	5334	5239	5083	4035	3660	3684	3779	3540	3402	3442	3388	3392	3586	3518	3518	ثوم جاف
Artichauts	3Pièces	610	662	882	871	693	696	1103	///	///	///	///	594	608	794	794	الفتقارية
Carottes	Kg	603	545	532	547	579	590	657	646	619	680	556	577	577	584	584	سفنارية
Choux	Kg	534	529	518	560	558	557	645	632	622	616	570	609	518	589	589	كرنب
Courge rouge	Kg	736	700	637	668	686	679	669	740	696	888	1321	1355	908	845	845	قرح احمر
Fenouil	Kg	615	577	583	580	560	591	869	///	///	///	///	750	583	599	599	بسباس
Fève sèche	Kg	2225	2225	2175	2200	2150	2000	2000	1933	1933	1933	1933	1933	1933	1962	1962	فول جاف
Fève verte	Kg	760	792	833	887	973	1094	///	///	///	///	///	552	743	844	844	فول أخضر
Navet	Kg	637	585	580	569	598	622	745	837	823	729	683	733	659	684	684	لفت
Oignon sec	Kg	715	683	697	654	709	597	582	498	446	478	592	581	727	607	607	بصل جاف
Oignon vert	Kg	617	630	557	545	540	550	808	///	///	///	492	537	573	558	558	بصل أخضر
Petit- pois frais	Kg	1301	1670	1467	1203	1597	1633	1833	///	///	///	///	1326	1292	1505	1505	جانبانة خضراء
Poi chiche sec	Kg	2475	2475	2475	2500	2500	2500	2600	2600	2600	2600	2600	2600	2600	2578	2578	حمص جاف
Poivron doux frais	Kg	1572	1470	1784	2132	1876	1040	978	807	1005	1394	1221	1356	2073	1441	1441	فلفل حلو أخضر
Poivron piquant frais	Kg	1308	1180	1406	1705	1727	1308	932	875	928	1255	1172	984	1871	1345	1345	فلفل حار أخضر
Pomme de terre	Kg	574	593	595	602	695	751	753	749	752	746	706	747	721	706	706	البطاطة
Tomate	Kg	1190	1135	1161	953	638	558	548	496	436	441	954	1103	883	720	720	طماطم

9.COMMERCE INTERIEUR

9

9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS (suite)

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

UNITE: LE MILLIME

الوحدة : مليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2010				2009									Moy. Mens																	
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril																		
Sels et condiments																الملح و التوابل															
Concentré de tomate	2/4b	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	2/4	طماطم مصبرة												
Sel alimentaire	Kg	235	235	235	235	235	235	235	245	245	245	245	245	245	245	245	245	243	ملح غذائي												
Harissa en boîte	140g	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	503	140	الهريسة (علبة)											
Poivre en grains	100g	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	825	100	فلفل أكحل حيوب											
FRUITS																الغلال															
Degla	Kg	4364	4194	4242	4002	3629	3562	3842	4028	4216	4051	3996	4187	4171	3972	3972	3972	3972	دققة												
Melons	Kg	1963	///	///	///	///	///	736	689	798	692	1267	///	///	836	836	836	836	بطيخ												
Pastèques	Kg	///	///	///	///	///	///	396	389	328	438	///	///	///	388	388	388	388	دلاع												
Raisin ordinaires	Kg	///	///	///	///	///	///	876	1127	1375	1427	///	///	///	1204	1204	1204	1204	عنب عادي												
Citron	Kg	1162	1052	974	1001	997	1176	1691	2247	2572	2223	1513	993	688	1348	1348	1348	1348	ليمون												
Orange malthaise	Kg	907	847	790	780	789	784	///	///	///	///	///	1378	992	903	903	903	903	برتقال مالطي												
Orange douce	Kg	1298	1173	903	863	847	911	1480	///	///	///	///	1554	1189	1094	1094	1094	1094	برتقال حلو												
SUCRE ET STIMULANTS																السكر و المنشطات															
Sucre en poudre	Kg	950	950	950	950	950	850	850	850	770	770	720	720	720	765	765	765	765	سكر مرحي												
Chocolat en poudre	250g	1060	1010	1010	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	995	شكلاطة مسحوقة												
Thé noir	100g	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	شاي أحمر												
Café mélangé	100g	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	بن مقلي مخظ												
PRODUITS NON ALIMENTAIRES																المواد غير الغذائية															
CHAUFFAGE																التسخين															
ECLAIRAGE ET EAU																الإضاءة و الماء															
Eau (2 ^{ème} tranche)	M ³	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	الماء (القسط الثاني)												
Electricité (2ème tranche)	K/h	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	كهرباء الإضاءة (القسط الثاني)												
Gaz de ville (Basse pression)	M ³	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	238	غاز المدينة (ضغط منخفض)												
Bouteille à gaz	B	7500	7500	7500	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	7300	غاز الغازورة												
Pétrole bleu	L	760	760	760	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	710	نפט أزرق												
Ampoule électrique ordinaire	Pièce	744	744	744	744	744	744	744	738	716	716	716	716	716	722	722	722	722	فاتوس كهربائي عادي												
MATERIAUX DE CONSTRUCTION																مواد البناء															
Ciment	50 kg	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5700	5450	5450	5588	5588	5588	5588	الاسمنت												
Chaux	50 kg	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	4400	4400	4783	4783	4783	4783	الجير												

(1) Chiffres exprimés en Dinars

(1) أرقام بالدينار

9.COMMERCE INTERIEUR

9

9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS (suite)

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

UNITE: LE MILLIME

الوحدة : مليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2 0 1 0				2 0 0 9										Moy. Mens		
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril				
ARTICLES DE TOILETTE																	مواد التجميل
Savonette	Pièce	1008	1008	1008	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1001	صابون الوجه
Crème à raser	Tub.	1128	1128	1128	1128	1128	1128	1128	1128	1128	1115	1115	1115	1115	1120	معجون الحلاقة	
Lame à raser jetable	pièce	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	شفرة الحلاقة ذات استعمال واحد
Dentifrice	Tub.	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1165	1164	75	معجون أسنان
Henna en poudre	100g	900	900	900	900	900	900	900	900	850	850	850	850	871	100	حنة مرحية	
DETERGENTS ET INSECTICIDES																	مواد التنظيف والمبيدات
Savon vert	Kg	1666	1654	1635	1611	1611	1601	1601	1680	1680	1680	1680	1663	1648	1,5	صابون أخضر	
Eau de javel	1,5 L	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1098	1088	1088	1088	1064	250	جافل	
Poudre à récurer	250g	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	غبرة التنظيف
Insecticide	L	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	مبيد الحشرات
HYGIENE ET SOINS																	التنظيف و العلاج
Bain-maure	Pers.	1600	1600	1600	1600	1600	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550	1550	الاستحمام (بحمام عربي)
Consultation généraliste ⁽¹⁾	Pers.	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	طب عام ⁽¹⁾
Injection de piqûre	Piq	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1250	حقن بالإبر
TRANSPORT																	النقل
Parcours autobus	Bill.	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	سفرة في الحافلة
Abon scolaire (bus) ⁽¹⁾	Abon.	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	اشتراك مدرسي (حافلة) ⁽¹⁾
Gazoil	L	960	960	960	910	910	910	910	910	910	910	910	910	910	910	910	الغازوال
Essence	L	1320	1320	1320	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	1270	البنزين
HABILLEMENT																	الإكساء
Chemise homme ⁽¹⁾	Pièce	36,1	35,2	35,2	36,0	36,0	35,8	35,5	34,9	34,5	38,4	38,3	36,9	36,5	36	36	قميص رجل ⁽¹⁾
Tricot de corps (qual.moyenne h)	Pièce	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	مربوط خلع (رجل) نوع متوسط
Tissus tablier tergal	M	5424	5424	5424	5424	5424	5709	5357	5357	5357	5357	5357	5357	5357	5357	5357	قماس منديل (ترقال)
frais de confection (pantalon) ⁽¹⁾	Pièce	22,5	22,5	22,5	22,5	22,5	22,5	22,5	22,5	22,5	20	20	20	20	21,0	21,0	تكاليف خياطة سروال ⁽¹⁾
AUTRES ARTICLES																	مواد أخرى
Cigarettes (cristal)	Paq	1100	1100	1100	1100	1100	1100	1100	1100	1100	1050	1050	1050	1067	1067	1067	سجائر (كريستال)
Cigarettes 20 Mars inter	Paq	1900	1900	1900	1900	1900	1900	1900	1900	1900	1800	1800	1800	1833	1833	1833	سجائر 20 مارس أنتار
Neffa	Paq	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	130	128	128	128	النفة
Casse - croûte (au thon)	Pièce	1267	1267	1267	1267	1267	1267	1233	1233	1233	1233	1233	1233	1242	1242	1242	اللمجة
Café noir (filtre)	1 tasse	260	260	260	260	260	260	260	260	260	260	260	260	259	259	259	القهوة
Stylo à bille	Pièce	300	270	270	270	270	270	270	260	260	260	260	260	263	263	263	قلم حبر جاف
Classeur	Pièce	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	ملف التلميذ
Cahier	Pièce	330	330	330	330	330	330	330	320	320	320	320	320	323	323	323	كراس
Feuille de dessin	Paq	850	850	850	850	850	850	850	770	770	770	770	770	797	797	797	أوراق التصوير

⁽¹⁾ Chiffres exprimés en Dinars

9. COMMERCE INTERIEUR

9

9.2 INDICE DES PRIX A LA CONSOMMATION FAMILIALE

2. 9 مؤشر أسعار الإستهلاك العائلي

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0				2 0 0 9										Moy. Mens	Pondé ration	
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril				
INDICE D'ENSEMBLE	138,4	137,6	137,6	137,6	137,1	136,5	136,0	135,2	134,4	134,0	133,1	132,3	131,9	133,6	100000	المؤشر العام	
ALIMENTATION	145,4	145,5	145,6	144,8	143,9	142,9	142,3	141,9	140,6	138,2	136,4	135,5	135,1	138,3	36507	التغذية	
Céréales et dérivés	139,1	139,0	138,7	138,3	138,3	138,2	138,0	138,0	137,7	137,6	137,4	137,2	136,6	137,3	5398		
Vlandes abats et volailles	160,0	161,0	162,1	160,3	159,1	159,6	158,7	158,8	157,7	149,1	145,5	144,7	146,3	151,5	6967	اللحم و الدواجن	
Poissons	149,6	149,1	148,6	148,2	147,2	146,5	145,8	145,2	144,2	142,8	141,7	141,1	140,3	142,6	1614	منتجات الصيد البحري	
Oeufs	150,1	150,6	150,2	147,4	146,1	149,4	152,0	154,1	154,1	150,3	146,5	147,4	146,6	148,5	951	البيض	
Lait et dérivés	148,4	148,1	146,9	147,2	143,4	143,2	142,8	142,8	142,5	142,3	142,2	142,2	141,7	142,4	3834	الحليب و مشتقاته	
Corps gras	168,3	164,0	164,5	167,2	168,9	164,0	160,4	158,3	154,6	154,0	152,7	152,7	152,7	156,6	1810		
Légumes	126,1	126,5	126,7	126,5	126,1	125,8	124,9	124,2	123,5	122,7	121,4	120,0	118,5	121,7	5347	الخضار	
Sels et condiments	127,0	126,4	126,1	125,8	125,8	125,1	124,7	124,5	123,8	122,6	122,4	121,6	121,2	122,6	964	الملح و التوابل	
Fruits	147,0	147,4	147,4	145,2	143,7	142,2	141,4	140,0	138,7	136,3	134,3	131,4	129,5	135,0	5483	الفلافل	
Sucre et prod. à base de sucre	155,4	154,9	154,8	154,3	153,9	143,2	143,1	143,1	133,9	133,8	128,5	128,3	128,2	133,4	1809	السكر و الحلويات	
Thé et café	106,9	106,9	106,4	105,8	105,1	105,1	104,5	104,5	104,5	104,5	104,5	104,5	104,1	104,5	796	الشاي و القهوة	
Boissons non alcoolisées	147,5	146,5	146,5	146,3	146,1	146,1	146,1	146,5	146,3	146,1	144,5	142,8	142,8	144,3	1199	المشروبات الغيركحولية	
Boissons alcoolisées	135,3	135,3	134,2	134,2	133,6	133,4	133,4	132,5	129,9	129,9	129,9	129,9	129,9	131,0	335	المشروبات الكحولية	
HABITATION	135,1	134,8	134,7	134,4	134,3	133,6	133,5	133,3	133,2	133,0	132,9	132,0	131,9	132,7	17913	السكن	
Loyer et charges	139,8	139,8	139,8	139,8	139,8	136,8	136,8	136,8	136,8	136,8	136,8	134,4	134,4	136,1	4154	الإيجار و التكاليف	
Entret répar. du logemt	139,9	138,9	138,7	138,7	138,3	138,3	138,3	138,2	138,1	137,8	137,7	135,6	135,5	136,9	2222	صيانة و ترميم المسكن	
Dépenses d'énergie	151,4	151,4	151,3	150,1	150,1	150,1	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	4741	مصاريف الطاقة	
Mobilier ,litterie	122,9	122,1	121,9	121,6	121,6	121,8	121,7	121,1	121,1	120,4	120,3	120,1	119,8	120,5	2449	أثاث و أسرة	
Appareils ménagers	106,0	106,0	106,0	106,0	106,0	105,7	105,6	105,8	105,7	105,2	105,1	105,1	104,9	105,3	1865	التجهيزات الكهربائية المنزلية	
Vaisselle et ustensiles de cuisine	125,8	125,5	125,2	125,7	125,3	125,3	124,9	124,7	123,5	123,5	123,1	122,0	121,8	123,1	1067	أواني المطبخ	
Articles ameublement	126,2	124,7	124,5	125,1	125,0	124,9	124,5	123,6	123,0	123,1	123,1	122,3	122,3	123,1	1415	أغطية ستائر و فروشات	
ENTRETIEN, HYGIENE ET SOINS	133,9	133,8	133,7	133,6	133,5	133,4	133,3	133,0	132,7	132,2	131,8	131,9	131,5	132,2	10451	صيانة، صحة و عناية	
Articles de toilette	135,4	135,3	135,0	134,7	134,5	134,4	134,2	133,4	133,0	132,7	132,5	132,4	133,0	1868	مواد التجميل الفردية		
Produits d'entretien	143,3	142,9	142,7	142,2	142,1	142,1	141,8	141,0	141,1	140,8	140,4	142,1	141,9	141,3	1453	مواد التنظيف	
Servi.d'hyg.personnel	144,4	144,4	144,4	144,4	144,2	143,7	143,5	143,4	143,2	141,9	141,6	140,6	138,9	141,5	1604	خدمات تنظيف فردية	
Dépenses médicales et pharmaceutiques	127,9	127,9	127,8	127,8	127,8	127,8	127,8	127,5	127,1	126,8	126,5	126,4	126,4	126,9	5526	نفقات طبية و صيدلية	

9. COMMERCE INTERIEUR

.9

9.2 INDICE DES PRIX A LA CONSOMMATION FAMILIALE (suite)

2.9 مؤشر أسعار الإستهلاك العائلي (تابع)

Base: 100 en 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

الأساس 100 في 2000

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010				2009												Pondé-ration	
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai	Avril	Moy. Mens				
TRANSPORT	145,4	145,4	145,4	143,8	143,6	143,6	143,1	143,0	142,8	142,5	142,3	142,0	141,1	142,2	10543	النقل		
Transport en commun	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	135,0	135,7	3766	النقل العمومي		
Transport personnel	170,9	170,8	170,8	167,7	167,4	166,3	166,1	165,7	165,1	164,8	164,1	163,0	164,8	164,8	5400	النقل بوسائل خاصة		
P.T.T	71,2	71,2	71,2	71,2	71,3	71,3	71,3	71,3	71,3	71,4	71,4	71,5	71,5	71,4	1377	البريد و البرق و الهاتف		
HABILLEMENT	125,3	120,3	120,3	125,4	125,0	124,4	123,1	119,2	118,3	123,1	122,9	121,6	120,8	121,0	11714	الكساء		
Vêtements dessus H	123,5	116,4	116,1	122,5	122,1	121,7	119,8	116,3	115,1	121,1	120,8	119,2	117,8	117,7	2041	ملابس خارجية للرجال		
Sous-vêtements H	135,5	132,6	133,7	137,9	137,8	136,8	134,8	132,9	132,8	132,8	132,8	132,6	132,2	133,5	144	ملابس داخلية للرجال		
Vêtements dessus F	120,7	114,6	115,0	122,6	122,1	121,2	120,0	117,2	117,1	119,7	119,8	119,1	118,4	118,7	1917	ملابس خارجية للنساء		
S/vêtements F	123,6	122,7	122,6	122,8	122,9	122,6	122,1	120,2	120,1	122,4	122,1	120,8	120,4	121,2	396	ملابس داخلية للنساء		
Vêtements enfants	121,6	116,9	117,2	122,2	121,3	120,9	119,7	116,1	115,4	119,3	119,2	118,5	117,5	117,9	2171	ملابس للأطفال		
Friperie	130,1	129,2	129,9	130,9	131,5	130,2	128,8	127,3	126,9	127,5	127,8	127,0	127,3	128,4	1140	ملابس مستعملة		
Effets personnels	126,5	124,8	124,7	127,8	127,6	126,4	126,0	124,0	124,2	126,8	126,2	125,6	125,0	125,7	411	مكملات اللباس		
Chaussures	131,9	125,2	124,9	130,6	130,2	129,9	128,5	121,3	119,1	128,7	128,0	125,7	124,0	124,3	2888	الأحذية		
Tissus et mercerie	110,1	107,6	107,9	110,4	110,2	109,7	108,8	107,0	106,8	107,9	107,9	107,6	107,6	107,6	292	الأقمشة و لوازم الخياطة		
Frais d'habillement	122,5	122,5	122,4	122,4	122,1	122,3	122,3	122,3	121,8	121,7	121,6	121,1	120,8	121,5	314	خدمات أخرى للملابس		
LOISIRS ET CULTURES	132,6	131,9	131,6	130,9	130,6	129,7	129,6	128,5	128,0	127,9	126,2	126,1	126,9	127,1	12872	الترفيه و الثقافة		
Tabac et cigarettes	132,2	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	130,4	124,2	124,2	124,2	126,0	2914	التبغ و السجائر		
Appareils de loisirs	92,8	92,8	92,7	92,7	92,7	92,7	92,6	92,6	92,6	92,3	92,3	92,4	92,5	92,6	1446	أجهزة الترفيه		
Spectacles	116,6	116,6	116,6	116,6	116,6	115,0	115,0	112,8	110,9	109,6	109,6	109,6	109,6	111,5	302	مشاهد الترفيه		
Boissons et repas	143,8	143,5	143,3	141,4	140,3	140,1	139,8	137,8	137,8	137,7	137,1	136,8	136,4	137,3	4441	أكلات خارج المنزل		
Enseignement	136,5	135,9	135,9	135,9	135,9	132,8	132,7	131,4	129,3	129,2	129,2	129,2	129,2	130,5	2968	الدراسة		
Culture	134,5	134,3	130,9	131,0	131,7	130,6	130,1	130,7	131,5	130,6	129,7	128,8	128,6	129,8	801	الثقافة		

9. COMMERCE INTERIEUR

.9

9.3 Variations mensuelles de l'indice des prix à la consommation familiale

3.9 التغييرات الشهرية لمؤشر أسعار الإستهلاك العائلي

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010				2009									Pondération
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	
INDICE D'ENSEMBLE	0,5	0,0	0,0	0,3	0,5	0,4	0,6	0,5	0,3	0,7	0,5	0,3	0,8	100000
ALIMENTATION	-0,1	0,0	0,5	0,6	0,7	0,5	0,3	0,9	1,7	1,3	0,7	0,3	0,4	36507
Céréales et dérivés	0,1	0,2	0,3	0,0	0,1	0,1	0,1	0,2	0,1	0,2	0,1	0,4	0,2	5398
Viandes, abats et volailles	-0,3	-0,7	1,1	0,8	-0,3	0,6	-0,1	0,7	5,7	2,5	0,6	-1,1	-0,5	6967
Poissons	0,3	0,3	0,3	0,6	0,5	0,4	0,5	0,6	1,0	0,8	0,4	0,6	0,5	1614
Oeufs	-0,3	0,2	1,9	0,9	-2,2	-1,7	-1,4	0,0	2,5	2,6	-0,6	0,5	0,5	951
Lait et dérivés	0,2	0,8	-0,2	2,7	0,1	0,3	0,0	0,2	0,1	0,1	0,0	0,4	-0,3	3834
Corps gras	-0,1	-0,3	-1,6	-1,0	3,0	2,3	1,3	2,4	0,3	0,9	0,0	0,0	0,0	1810
Légumes	-0,3	-0,1	0,2	0,3	0,3	0,7	0,6	0,5	0,7	1,0	1,2	1,2	0,6	5347
Sels et condiments	0,5	0,2	0,2	0,0	0,6	0,3	0,2	0,6	1,0	0,2	0,7	0,3	0,7	964
Fruits	-0,3	0,0	1,6	1,0	1,1	0,6	1,0	1,0	1,7	1,5	2,3	1,5	1,1	5483
Sucre; prod.à b .de sucre	0,3	0,1	0,3	0,3	7,4	0,0	0,1	6,8	0,1	4,2	0,1	0,1	5,4	1809
Thé et café	0,0	0,4	0,6	0,6	0,0	0,6	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,4	0,0	796
Boissons n. alcoolisées	0,7	0,0	0,2	0,1	0,0	0,0	-0,3	0,1	0,2	1,1	1,3	0,0	0,4	1199
Boissons alcoolisées	0,0	0,8	0,0	0,5	0,2	0,0	0,6	2,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	335
HABITATION	0,3	0,1	0,2	0,1	0,5	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,7	0,1	0,2	17913
Loyer et charge	0,0	0,0	0,0	0,0	2,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	1,8	0,0	0,0	4154
Entret répar. du logement	0,7	0,1	0,0	0,3	0,0	0,0	0,1	0,0	0,2	0,1	1,5	0,1	0,2	2222
Dépenses d'énergie	0,0	0,0	0,8	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	4741
Mobilier ,litérie	0,6	0,2	0,2	0,1	-0,2	0,1	0,5	0,0	0,5	0,1	0,2	0,3	0,1	2449
Appareils ménagers	0,0	0,0	0,1	0,0	0,3	0,1	-0,1	0,0	0,5	0,1	0,0	0,1	0,2	1865
Vaisselle et ustensiles de cuisine	0,2	0,2	-0,4	0,3	0,0	0,3	0,2	0,9	0,0	0,3	0,9	0,2	0,6	1067
Articles d'ameublement	1,2	0,2	-0,5	0,1	0,0	0,4	0,7	0,5	-0,1	0,0	0,6	0,0	0,9	1415
ENTRETIEN, HYGIENE ET SOINS	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,3	0,2	0,4	0,2	0,0	0,3	0,3	10451
Articles de toilette	0,1	0,2	0,2	0,1	0,0	0,0	0,2	0,6	0,3	0,2	0,1	0,1	0,5	1868
Produits d'entretien	0,3	0,1	0,4	0,1	0,0	0,3	0,5	-0,1	0,3	0,2	-1,2	0,1	0,8	1453
Service d'hygiène	0,0	0,0	0,0	0,2	0,3	0,2	0,1	0,1	1,0	0,2	0,8	1,2	0,0	1604
Dépenses médicales et pharmaceutiques	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,2	0,3	0,3	0,3	0,0	0,0	0,1	5526

صيانة، صحة وعناية

9. COMMERCE INTERIEUR

.9

9.3 Variations mensuelles de l'indice des prix

3.3 التغييرات الشهرية لمؤشر أسعار الإستهلاك العائلي (تابع)

à la consommation familiale (suite)

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010				2009									Pondération
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	
TRANSPORT	0,0	0,0	1,1	0,1	0,0	0,4	0,1	0,1	0,2	0,1	0,3	0,6	0,1	10543
Transport en commun	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,7	0,0	3766
Transport personnel	0,0	0,0	1,9	0,2	0,0	0,7	0,1	0,2	0,4	0,2	0,4	0,7	0,3	5400
P.T.T	0,0	0,0	0,0	-0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	-0,1	0,0	-0,1	1377
HABILLEMENT	4,2	-0,1	-0,4	0,3	0,5	1,1	3,2	0,8	-3,9	0,2	1,0	0,8	5,1	11714
Vêtements dessus H	6,1	0,3	-5,3	0,3	0,4	1,6	3,0	1,0	-5,0	0,2	1,3	1,2	8,2	2041
Sous-vêtements H	2,2	-0,8	-3,1	0,1	0,7	1,5	1,4	0,1	0,0	0,0	0,1	0,2	0,4	144
Vêtements dessus F	5,3	-0,3	-6,3	0,4	0,8	1,0	2,4	0,1	-2,2	0,0	0,6	0,6	4,8	1917
S/vêtements F	0,8	0,1	-0,2	0,0	0,2	0,4	1,5	0,1	-1,8	0,2	1,1	0,3	1,5	396
Vêtements enfants	4,0	-0,3	-4,0	0,7	0,4	1,0	3,1	0,5	-3,2	0,1	0,6	0,8	4,8	2171
Friperie	0,7	-0,6	-0,7	-0,5	1,0	1,1	1,2	0,3	-0,5	-0,2	0,6	-0,3	-0,2	1140
Effets personnels	1,4	0,1	-2,4	0,1	0,9	0,3	1,6	-0,1	-2,1	0,5	0,4	0,5	0,3	411
Chaussures	5,3	0,2	-4,3	0,3	0,2	1,2	5,9	1,9	-7,5	0,6	1,8	1,4	8,0	2888
Tissus et mercerie	2,3	-0,2	-2,3	0,2	0,4	0,9	1,6	0,2	-1,0	0,0	0,3	0,0	3,4	292
Frais d'habillement	0,0	0,1	0,0	0,2	-0,2	0,0	0,0	0,4	0,1	0,1	0,4	0,3	0,0	314
LOISIRS ET CULTURES	0,5	0,2	0,5	0,3	0,7	0,1	0,8	0,4	0,1	1,3	0,1	0,1	0,1	12872
Tabac et cigarettes	1,4	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	5,0	0,0	0,0	0,0	2914
Appareils de loisirs	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,0	0,3	0,0	-0,1	-0,1	-0,4	1446
Spectacles	0,0	0,0	0,0	0,0	1,4	0,0	2,0	1,7	1,2	0,0	0,0	0,0	0,0	302
Boissons et repas	0,2	0,2	1,3	0,8	0,1	0,2	1,5	0,0	0,1	0,4	0,2	0,3	0,4	4441
Enseignement	0,4	0,0	0,0	0,0	2,4	0,0	1,0	1,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2968
Culture	0,1	2,6	0,0	-0,5	0,8	0,4	-0,5	-0,6	0,6	0,8	0,7	0,1	0,0	801

9.COMMERCE INTERIEUR

9.4 INDICE DES PRIX DE VENTE INDUSTRIELS

Base: 100 en 2000

الأسس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010				2009												Pondé- ration
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Moy. Mens			
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	139,6	138,8	139,0	137,6	137,0	137,6	137,0	136,3	136,5	135,9	135,8	135,3	135,1	136,0			
PROD. DES IND.																	
AGRO-ALIMENTAIRES	144,0	143,4	144,4	142,0	141,4	142,4	141,1	139,7	139,7	138,3	138,1	138,0	137,5	138,9	10000		
Viandes	139,6	139,2	143,0	141,6	140,0	142,1	141,1	138,5	136,9	135,0	134,7	134,2	134,2	136,3	2371		
Conserves de poisson	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,2	35		
Conserves de légumes, fruits et confiture	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,2	108,4	483		
Huiles et corps gras	193,7	193,7	193,7	193,7	193,7	193,7	183,2	176,1	176,1	176,1	176,1	176,1	176,1	179,6	1011		
Produits laitiers	156,8	156,8	156,5	152,5	150,4	150,9	150,9	150,9	150,9	150,9	149,5	149,6	149,3	150,1	1015		
Céréales transformées	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	1067		
Aliments pour animaux	185,6	185,6	185,6	172,6	172,6	176,5	176,5	176,5	187,0	179,4	180,5	180,5	174,8	176,8	864		
Autres produits alimentaires	126,2	126,2	127,2	125,5	124,6	124,6	124,6	122,0	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	121,7	2123		
Boissons	122,7	118,9	117,6	117,6	117,7	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,9	118,7	943		
Tabac manufacturé	128,0	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	121,4	121,4	121,4	121,4	123,5	89		
MATER. DE CONST. CERA. ET VERRE	155,8	155,8	154,6	152,9	153,1	153,0	152,8	152,7	153,0	152,9	148,7	148,8	151,2	10000			
Produits de carrière	158,7	158,7	145,5	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	921		
Verre et articles en verre	125,8	125,8	125,8	125,8	129,5	129,5	137,1	137,1	137,1	124,7	124,7	124,7	125,8	129,0	634		
Produits céramiques	165,6	165,6	165,6	165,9	165,9	164,5	164,5	164,5	164,5	164,5	164,5	164,4	164,4	163,3	966		
Carreaux en céramique	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	520		
Tuiles et briques	179,1	179,1	179,1	179,1	179,1	179,1	174,7	174,7	174,7	179,1	179,1	179,1	179,1	178,6	1609		
Ciment chaux et plâtre	167,0	167,0	167,0	167,0	167,0	167,0	166,9	166,9	166,9	166,9	157,1	157,1	157,1	162,8	3686		
Ouvrages en ciment et en béton	124,7	124,7	124,7	124,7	124,7	124,7	124,8	124,8	124,8	124,8	121,5	121,5	121,5	123,4	1465		
Ouvrages en marbre	143,8	143,8	143,8	143,8	143,8	143,8	143,8	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	150,7	199		
PROD. DES IND. MECA. ET ELECT.	142,9	140,9	140,6	140,6	139,7	140,0	141,0	141,0	142,5	142,5	142,5	142,5	142,9	142,7	10000		
Produits de la sidérurgie	172,8	172,8	172,8	172,8	172,8	172,8	172,8	181,7	181,7	181,7	181,7	181,7	181,7	182,8	764		
Tubes et tuyaux	126,1	126,1	121,8	121,8	121,8	121,8	111,1	111,1	111,1	117,6	117,6	117,6	117,6	119,2	103		
Produits en acier	225,2	200,6	200,6	200,6	200,6	200,6	222,9	222,9	222,9	222,9	222,9	222,9	222,9	225,4	484		
Métaux non ferreux	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	117		
Produits de fonderie	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	233		
Construction métallique	155,6	150,3	150,3	150,3	150,8	150,8	150,8	150,8	158,8	158,8	158,8	158,8	158,8	157,3	899		
Reservoirs métalliques	181,1	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	108		
Outils et quincaillerie	156,2	156,2	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	487		
Autres ouvrages en métaux	135,6	135,3	134,1	134,1	134,1	134,1	134,5	134,5	135,0	135,0	135,0	135,0	137,6	135,9	1426		
Autres appareils d'usage général	96,8	96,8	96,8	96,8	99,5	99,5	99,5	99,5	96,6	96,6	96,6	96,6	96,6	97,8	223		
Equipements ménagers	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,2	118,3	118,3	118,3	118,3	118,1	1417		
Moteurs électriques	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	335		
Matériel électrique	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	205		
Fils et câbles isolés	293,8	293,8	293,8	293,8	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	222		
Accumulateurs et piles électriques	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	1277		
Lampes et tubes électriques	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	115,4	116,0	42		
Appareils de réception de l'image	43,0	43,0	43,0	43,0	43,6	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,1	1162		
Instruments de mesure	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	100		
Matériels optiques	156,9	156,9	156,9	156,9	156,9	148,4	148,4	148,4	148,4	148,4	148,4	148,4	139,9	146,3	50		
Cycles et Motocycles	117,8	117,8	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	345		

9.COMMERCE INTERIEUR

9. التجارة الداخلية

9.4 INDICE DES PRIX DE VENTE INDUSTRIELS (Suite)

4.9 مؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي (تابع)

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2010				2009												Moy. Mens	Pondération
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril					
PRODUITS CHIMIQUES	152,3	150,0	149,0	146,6	145,8	145,5	145,3	144,9	144,8	146,1	146,5	146,6	146,0	146,0	10000			
Produits chimiques de base	168,8	164,9	162,0	153,3	154,8	154,3	154,0	153,3	152,2	158,4	161,3	164,0	164,1	162,1	2030			
Colorants, peintures, encres et colles	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,6	129,0	125,7	128,9	1449			
Produits pharmaceutiques	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	150,0	147,8	147,8	147,8	147,8	147,8	147,8	147,8	148,4	1673			
Savons, détergents et produits d'entretien	159,8	154,7	153,5	152,0	149,5	148,9	148,6	148,7	148,8	148,9	148,4	147,9	147,2	147,0	3038			
Produits parachimiques divers	136,0	136,0	136,0	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,8	130,6	130,6	130,6	130,6	130,7	398			
Articles en caoutchouc	141,9	141,9	141,9	141,9	139,2	139,2	139,2	139,2	140,1	140,1	140,1	140,1	140,1	139,8	1411			
TEXTILES HABILLEMENT ET CUIRS	116,8	115,9	115,8	115,9	115,9	115,9	114,6	114,6	114,7	114,7	114,5	114,3	114,4	114,9	10000			
Matières textiles préparées																		
files et fils	119,4	114,7	114,7	114,7	114,7	112,8	112,8	112,8	112,8	114,9	114,9	114,9	114,9	114,3	1425			
Tissus	118,0	118,0	118,0	118,0	118,0	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,3	1563			
Articles textiles	99,3	98,7	98,7	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	409			
Produits textiles divers	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	111,8	112,1	112,1	112,1	112,1	111,9	662			
Bonneterie	117,7	117,9	118,0	118,0	118,0	117,3	115,2	115,4	114,8	114,9	114,9	114,7	114,4	115,6	2502			
Vêtements	112,9	110,3	110,2	110,2	110,2	110,1	107,2	107,2	108,9	105,8	103,4	102,4	104,7	106,7	1004			
Cuir travaillé	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	120,7	121,3	969			
Articles de maroquinerie	141,3	141,2	141,2	141,2	141,2	141,2	141,2	138,4	138,4	138,4	138,4	138,4	138,4	139,0	194			
Chaussures	115,4	115,4	114,6	114,6	114,2	113,8	109,6	109,6	110,8	110,8	110,7	110,3	110,3	110,7	1271			
PROD. DIVERS DES IND. MANUF.	119,9	119,5	119,3	119,3	118,8	119,6	120,3	119,7	119,7	119,7	119,5	119,2	119,3	119,3	10000			
Produits du sciage de bois	113,3	113,3	113,2	113,2	113,2	113,2	109,0	103,5	103,5	103,5	103,5	102,9	102,9	105,6	259			
Panneaux et placage	139,7	133,3	133,3	133,3	133,3	133,3	132,3	132,3	132,3	132,3	132,3	132,3	132,3	132,5	601			
Charpente et Menuiserie de bâtiment	131,6	131,6	131,6	131,6	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	2080			
Objets divers en bois	96,3	96,3	96,3	96,3	112,5	112,5	112,5	112,5	112,5	112,5	112,5	112,5	112,4	112,5	272			
Pâtes à papier et papier carton	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	115,2	114,8	765			
Articles en carton et en papier	104,0	104,0	104,0	104,0	104,0	104,0	102,8	102,8	102,8	101,3	101,3	104,8	104,8	103,5	1961			
Produits de la presse et de l'édition	125,2	125,2	125,2	125,2	125,2	125,3	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	348			
Produits en matières plastic	124,8	124,8	123,6	123,6	123,6	127,1	128,2	127,2	127,2	127,2	128,0	126,8	124,1	125,2	2257			
Produits divers	123,7	123,7	123,7	123,7	123,9	123,9	123,9	123,9	123,9	123,9	122,7	122,7	122,7	123,5	1185			
Montres et horloges	83,4	83,4	83,4	83,4	91,4	94,5	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	111,0	272			
MINES	225,9	222,8	211,8	203,3	203,8	200,7	201,8	203,2	206,2	210,4	328,9	334,2	341,4	271,5	10000			
Minerais de fer	126,8	122,7	123,5	125,6	118,5	115,1	120,1	124,8	125,6	124,7	119,7	136,0	129,9	123,6	73			
Phosphates	229,6	226,3	214,9	206,0	206,7	203,4	204,6	105,9	209,0	213,5	336,6	342,0	349,5	268,6	9624			
Sel	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	303			
ENERGIE	201,3	201,3	201,3	198,0	198,0	198,0	198,0	198,0	198,0	198,0	195,0	195,0	195,0	196,5	10000			
Ext. Raff. De Petrole -Gaz	231,1	231,1	231,1	224,9	224,9	224,9	224,9	224,9	224,9	224,9	219,3	219,3	219,3	222,1	5291			
Electricité	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	3887			
Eau	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	823			
ENSEMBLE	150,8	150,0	149,8	148,0	147,5	147,9	147,5	146,9	147,1	146,8	149,3	149,0	149,0	148,2				

9.COMMERCE INTERIEUR

9. التجارة الداخلية

9.5 APPORTS AU MARCHÉ DE GROS DE TUNIS

5.9 الواردات على سوق الجملة بتونس العاصمة

UNITE: La tonne

الوحدة : الطن

Source: MARCHÉ DE GROS DE TUNIS

المصدر: سوق الجملة بتونس العاصمة

	2010			2009										Moy. Mens
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	
LEGUMES														
Ail	15	11	13	7	16	14	12	15	15	125	200	70	22	45
Artichaut	613	406	456	421	210	30	3	///	///	///	305	720	518	323
Blette	416	415	512	492	659	581	315	224	204	212	278	362	411	396
Cardon	72	66	86	95	98	82	36	8	5	5	9	39	73	55
Cardon sauvage	248	290	318	289	240	144	6	///	///	ε	2	149	312	190
Carotte	1393	1527	1859	1772	1451	1799	1071	696	634	834	908	1165	1536	1295
Celeri	208	204	205	188	159	182	241	250	91	105	122	195	196	176
Choux	699	730	876	855	660	812	376	339	353	458	474	605	749	610
Choux- rouge	22	16	20	19	15	21	23	33	48	16	24	26	14	23
Choux- fleur	473	389	583	838	1092	330	44	19	50	79	351	420	429	397
Choux- rave	46	49	66	71	47	72	39	32	28	35	39	44	41	47
Concombre	78	32	41	94	205	544	1051	1767	1949	1948	1721	138	48	794
Courge	665	536	588	472	482	830	670	630	592	771	629	531	684	629
Courgette	450	297	298	417	370	375	143	544	773	522	711	356	215	388
Epinard	366	290	348	320	359	250	78	174	175	176	185	284	367	247
Fenouil	1516	1816	1776	1566	1301	396	///	///	///	///	178	960	1587	1174
Fève	698	441	340	140	46	3	///	///	///	226	2034	1745	633	609
Navet	370	431	539	551	436	497	165	98	74	123	149	186	307	300
Oignons	3019	2033	2242	2317	2173	2545	2001	2331	2553	2495	2640	3291	2690	2440
Persil	556	489	535	517	529	588	647	617	361	390	457	596	592	532
Petit- pois	410	320	655	899	412	82	1	///	///	10	396	557	453	368
Poivron doux	244	141	180	149	248	541	553	739	590	3	381	154	90	310
Poivron piquant	1331	872	939	1068	1499	2852	2766	2755	2344	2027	2113	1224	861	1763
Pomme de terre	3012	2388	2886	2862	803	283	307	520	1621	2244	1962	730	1831	1490
Radis	146	109	120	178	186	120	124	109	45	77	133	101	119	120
Salade chicoree	12	9	10	14	16	8	11	5	1	1	5	8	13	8
Salade laitue	586	482	640	666	527	479	589	565	636	623	404	487	570	543 ()
Tomate	1856	1156	1894	2507	2323	3770	3300	4085	4153	3879	2818	2488	2190	2990
Autres légumes	871	458	686	690	579	559	854	628	662	1380	1017	984	627	757
Total	20391	16403	19711	20474	17141	18789	15426	17183	17957	18764	20645	18615	18178	18285

9.COMMERCE INTERIEUR

9. التجارة الداخلية

9.5 APPORTS AU MARCHÉ DE GROS DE TUNIS (SUITE)

5.9 الواردات على سوق الجملة بتونس العاصمة

UNITE: La tonne

الوحدة : الطن

Source: MARCHÉ DE GROS DE TUNIS

المصدر : سوق الجملة بتونس العاصمة

	2010			2009										Moy. Mens
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars	
FRUITS														
Abricots	///	///	///	///	///	///	///	1	252	2229	2244	3	///	946
Amandes vertes	///	///	///	///	///	///	///	113	1323	2121	439	ε	///	999
Bananes	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///
Citrons	///	///	///	///	///	352	346	370	264	405	736	727	501	434
Clémentines	1	3	334	1759	1869	221	///	///	///	///	ε	ε	46	867
Coings	10	19	30	42	56	35	3	///	///	///	3	12	14	22
Dattes	43	35	44	49	50	42	26	51	7	2	19	41	36	34
Figues	///	///	///	///	///	1	536	744	409	420	///	///	///	422
Fraises	536	137	92	27	4	///	///	///	66	887	2427	1374	140	555
Grenades	ε	27	79	291	975	1580	155	2	///	///	///	///	///	506
Mandarines	86	210	422	271	97	///	///	///	///	///	///	10	106	180
Melons	91	10	13	24	38	979	2722	3192	2607	2129	613	194	26	1045
Nefles	///	///	///	///	///	///	///	///	///	125	701	19	///	282
Olives	ε	1	10	62	132	262	28	///	///	///	///	///	///	85
Oranges douces	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///
Oranges maitaises	1407	1258	1317	824	221	21	///	///	///	///	100	942	1640	789
Pastèques	14	5	3	4	6	116	660	963	2409	5078	496	46	10	817
Pêches	///	///	///	///	25	478	2367	3691	4779	3616	1847	21	///	2103
Poires	178	325	543	945	1521	2351	2126	2067	627	102	1	21	80	874
Pommes	1537	1148	1202	1233	1217	1664	1490	1382	1923	567	278	837	959	1131
Prunes	6	7	20	51	118	271	324	541	979	588	36	2	4	244
Raisins	///	///	3	208	935	3736	4363	3511	978	24	///	///	///	1721
Autres Fruits	2810	2668	3024	2378	1362	270	112	109	154	990	680	1884	3029	1419
Total	6719	5853	7136	8168	8626	12379	15258	16737	16777	19283	10620	6133	6591	11225
POISSONS														
Allaches Sardines	127	146	133	183	165	173	134	150	279	148	153	112	194	161
Ceintures	6	1	4	8	27	18	9	6	10	25	21	9	3	14
Maquereaux	45	59	35	17	25	32	20	74	75	53	46	74	91	47
Merlans	94	62	62	57	33	57	61	76	98	65	80	7	91	63
Mulets	52	51	31	59	35	52	58	50	56	34	47	25	35	42
Pageaux	77	57	59	53	90	62	17	15	22	38	67	86	70	53
Poulpes	///	///	///	///	///	7	11	5	5	7	9	15	22	13
Rougets blancs	132	160	272	209	311	299	76	74	116	32	124	181	151	159
Saurels	43	57	89	109	53	65	60	100	197	128	168	147	111	106
Serres	ε	2	1	1	1	2	2	2	1	ε	ε	1	ε	1
Spares	5	4	4	5	4	9	12	8	4	5	7	7	6	6
Autres poissons	380	267	328	367	366	423	313	346	328	418	356	424	311	355
Total	961	866	1018	1068	1110	1199	773	906	1191	953	1078	1088	1085	1018

10. MONNAIE ET BANQUES

10.1 SYSTEME MONETAIRE *

10. النقد والبنوك

1.10 النظام النقدي *

Unité: Million de dinars

الوحدة: مليون دينار

Source: BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر: البنك المركزي التونسي

	2010			2009												
	Mars	Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
A - LES RESSOURCES	49418	49640	49148	48581	47660	47402	47463	47184	46259	45694	45091	44908	44698	أ. الموارد		
Monnaie M1 (1)	14701	14249	14400	14111	13786	13505	13723	13518	13547	13034	12686	12712	12553	النقد (م1) (1)		
Monnaie fiduciaire	5008	5062	5051	4925	5150	4781	4860	4848	4881	4712	4530	4485	4444	النقد اليديوي		
Monnaie scripturale	9693	9187	9349	9186	8636	8724	8863	8670	8666	8322	8156	8227	8109	النقد الكتابي		
Quasi-monnaie (2)	19855	20548	20187	19621	19424	19575	19379	19553	19136	18864	18781	18610	18426	شبه النقد (2)		
Dépôts à terme	9190	9812	9557	9167	9201	9280	9202	9378	9163	8967	8896	8861	8933	ودائع لأجل		
Comptes spéciaux d'épargne	7377	7303	7277	7245	7127	7076	7041	6912	6777	6662	6628	6611	6535	الحسابات الخاصة للإيداع		
Autres dépôts	3288	3433	3353	3209	3096	3219	3136	3263	3196	3235	3257	3138	2958	ودائع أخرى		
Masse monétaire M2 (1+2)	34556	34797	34587	33732	33210	33080	33102	33071	32683	31898	31467	31322	30979	مجموع النقد (م2) (2+1)		
M3 - M2 (3)	1780	1762	1711	1754	1669	1665	1640	1601	1536	1537	1591	1550	1621	م3 - م2 (3)		
Epargne logement	1207	1211	1207	1206	1202	1195	1185	1180	1176	1175	1176	1180	1178	إيداع سكن		
Epargne projet & investis.	9	9	9	9	9	8	9	9	9	9	8	8	8	إيداع تمويل المشاريع		
Emprunts Obligataires	564	542	495	539	458	462	446	412	351	353	407	362	435	قروض ائتمانية		
Masse monétaire M3 (1+2+3)	36336	36559	36298	35486	34879	34745	34742	34672	34219	33435	33058	32872	32600	مجموع النقد (م3) (3+2+1)		
M4 - M3 (4)	123	162	152	204	144	157	151	144	176	211	281	235	195	م4 - م3 (4)		
Titres Etat auprès du public	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	سندات الدولة لدى العموم
Billets de Trésorerie	123	162	152	204	144	157	151	144	176	211	281	235	195	أوراق الخزينة		
Agrégat M 4 (1+2+3+4)	36459	36721	36450	35690	35023	34902	34893	34816	34395	33646	33339	33107	32795	مجمع (م4) (4+3+2+1)		
Ressources Spéciales	2061	2245	2192	2135	2113	2017	2016	1863	1555	1492	1462	1447	1480	موارد خاصة		
Fonds propres	7130	7095	7065	7056	7059	7057	7007	7008	6832	6698	6699	6579	6533	أرصدة ذاتية		
Autres ressources	3768	3579	3441	3700	3465	3426	3547	3498	3477	3858	3591	3775	3890	موارد أخرى		
B - LES CONTREPARTIES	49418	49640	49148	48581	47660	47402	47463	47184	46259	45694	45091	44908	44698	ب - الإستعمالات		
Créances nettes / Extérieur	9422	9663	9843	9818	6923	10010	9692	9548	9473	9128	8893	9038	9023	المستحقات الصافية على الخارج		
Avoirs extérieurs	15870	16040	16073	16111	15718	15957	15610	15493	14993	14457	14349	14351	14446	موجودات خارجية		
Avoirs extér.de la BCT	13683	13760	14030	13978	13666	13990	13922	13710	13087	12332	12224	12163	12364	- للبنك المركزي		
Avoirs extér.des Bq.dépôts	2187	2280	2043	2133	2052	1967	1688	1783	1906	2125	2125	2188	2082	- لبنوك الإيداع		
Engagements extérieurs (-)	6448	6377	6230	6293	6095	5947	5918	5945	5520	5329	5456	5313	5423	تعهدات خارجية (-)		
Créances nettes sur l'Etat	4115	4840	4508	4230	3749	3376	4048	4225	3596	3891	3914	3609	3902	المستحقات الصافية على الدولة		
Concours à l' Economie	35881	35137	34797	34533	34288	34016	33723	33411	33190	32675	32284	32261	31773	المساعدات للإقتصاد		
Crédits / ressource.ordinaires	31871	31194	30846	30588	30473	30221	29955	29657	29414	28865	28371	28416	27970	قروض من موارد عادية		
Crédits à C.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	قروض قصيرة الأجل
Crédits à M&L.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	قروض متوسطة وطويلة الأجل
Crédits sur ressources spéciales	1623	1610	1621	1604	1618	1632	1633	1630	1639	1637	1656	1653	1670	قروض على موارد خاصة		
Billets de trésorerie	123	162	152	204	144	157	151	144	176	211	281	235	195	سندات الخزينة		
Portefeuille titres	2264	2171	2178	2137	2053	2006	1984	1980	1961	1962	1976	1957	1939	محفظة السندات		

* Le système monétaire se compose de la banque centrale et des banques de dépôts

10. MONNAIE ET BANQUES

10. النقد والبنوك

10.2 Taux d'intérêt

2.10 نسبة الفائدة

Source : BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2010				2009									
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai		Avril
Taux d'intérêt du marché monétaire	...	4,230	4,080	4,070	4,180	4,290	4,220	4,240	4,180	4,330	4,250	4,230	4,300	نسبة الفائدة للسوق النقدية
Taux de rémunération d'épargne	...	2,250	2,250	2,250	2,500	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250	نسبة فائدة الإيداع
Taux moy.de souscription aux														معدل نسبة الفائدة
Bons de Trésor pour 3 ans	رقاع الخزينة لمدة 3 سنوات
Taux max.de découvert(servant la														النسبة القصوى للتنظية
déterminat. du taux d'intérêt légal)	...	11,230	11,080	11,070	11,180	11,290	11,220	11,240	11,180	11,330	11,250	11,230	11,300	(لإحتساب نسبة الفائدة الشرعية)

10.3 Cours moyen en dinar des principales devises

3.10 معدل سعر صرف العملة بالدينار

Source : BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2010				2009									
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai		Avril
Dollar Etats-Unis	1,412	1,392	1,381	1,325	1,305	1,286	1,290	1,303	1,323	1,335	1,351	1,373	1,405	الدولار الأمريكي
Euro	1,895	1,889	1,891	1,894	1,907	1,919	1,978	1,896	1,887	1,880	1,894	1,876	1,854	الأورو
1000 Yens japonais	15,002	15,286	15,180	14,453	14,428	14,335	14,196	14,264	13,964	14,128	13,915	14,217	14,200	اليان الياباني (1000)
Livre sterling	2,147	2,085	2,137	2,130	2,103	2,130	2,080	2,128	2,190	2,182	2,205	2,109	2,064	الجنيه الإسترليني
10 Dirhams marocains	1,684	1,678	1,668	1,662	1,664	1,668	1,671	1,671	1,667	1,665	1,670	1,663	1,660	الدرهم المغربي (10)

10.4 Principaux Indicateurs Boursiers

4.10 أهم مؤشرات البورصة

Source : BOURSE DES VALEURS MOBILIERES DE TUNIS

المصدر : بورصة الأوراق المالية بتونس

	2010				2009									
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai		Avril
Indice B.V.M.T (Base 100 le 30/09/90)	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	المؤشر العام لبورصة تونس (الأساس 100 في 30/09/90)
Indice Tunindex (Base 1000 le 31/12/97)	4867,0	4686,0	4666,7	4671,0	4291,7	4107,4	4060,5	4063,8	3774,1	3616,4	3677,5	3412,3	3394,1	مؤشر توننداكس (الأساس 1000 في 31/12/97)
Nombre de sociétés cotées	...	...	52	52	52	52	52	51	51	51	51	50	50	عدد الشركات المدرجة في البورصة
Capitalisat.Boursières en MD	14056	13363	13245	13230	12227	11744	11695	11209	10407	9960	10126	9534	9541	مجموع رأس المال في البورصة
Capitaux traités (cote bourse) en MD	199,7	145,7	168,5	205,7	234,3	99,1	229,4	245,2	113,7	90,6	197,0	137,1	193,1	حجم التداول ب (مد)
Titres traités (cote bourse) (en milliers)	18614	10057	14385	18511	32641	20515	22745	15920	10654	9580	21275	12203	15232	الأسهم المتداولة (بالآلاف)

10. MONNAIE ET BANQUES

10.5 CREDITS RECENSES

Unité: Million de dinars

Source: BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

10. النقد والبنوك

5.10 القروض المحصية

الوحدة: مليون دينار

المصدر: البنك المركزي التونسي

	2009												2008		
	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Jun	Mai	Avril	Mars	Fév	Jan	Déc		
A. CREDITS A COURT															
TERME	14180,4	14885,5	14907,8	14765,0	14633,9	14619,8	14290,2	14261,1	14524,3	14187,8	14377,2	14469,2	14328,4	أ. قروض قصيرة الأجل	
Agriculture et pêche	810,6	800,1	796,8	793,8	797,0	806,6	806,6	800,6	807,3	805,2	807,1	805,5	800,8	الغلاحة والصيد البحري	
Industrie	6241,6	6458,6	6495,0	6394,1	6348,5	6400,9	6298,4	6224,1	6410,3	6235,8	6233,2	6374,2	6297,1	الصناعة	
Industries extractives	97,8	102,0	103,4	108,0	100,4	100,3	99,8	99,9	106,6	90,4	102,1	102,4	108,0	الصناعات المستخرجة	
Industries manufacturières	5355,4	5460,9	5489,1	5380,9	5357,6	5412,8	5314,4	5235,2	5408,8	5359,1	5327,9	5449,5	5371,2	الصناعات المعملية	
Production et distribution															
d'électricité, de gaz et d'eau	32,8	96,9	119,3	122,7	106,3	105,3	108,1	103,2	101,1	37,7	36,4	50,9	43,4	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء	
Constructions	755,6	798,8	783,2	782,5	784,2	782,5	776,1	785,8	793,8	748,6	766,8	771,4	774,5	البناء	
Services	7128,2	7626,8	7616,0	7577,1	7488,4	7412,3	7185,2	7236,4	7306,7	7146,8	7336,9	7289,5	7230,5	الخدمات	
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات	
et articles domestiques	3926,6	4117,3	4199,3	4245,1	4165,1	4120,7	3973,8	3995,4	4002,9	4041,7	4088,5	4080,5	4104,5	المنزلية	
Hôtels et restaurants	951,0	1088,3	1110,4	1084,8	1094,5	1100,7	1080,0	1088,7	1101,4	1072,7	1071,6	1052,8	1026,3	الفنادق والمطاعم	
Transport et communications	323,6	365,6	320,3	338,8	293,4	330,8	282,2	288,0	289,0	296,8	285,9	298,4	285,1	النقل والاتصالات	
Activités financières	340,2	366,3	351,4	319,5	330,9	318,7	315,5	307,7	368,9	367,8	325,1	345,9	319,8	أنشطة مالية	
Autres Services	1586,8	1689,3	1634,6	1588,9	1604,5	1541,4	1533,7	1556,6	1544,5	1367,8	1565,8	1511,9	1494,8	خدمات أخرى	
B. CREDITS A MOYEN	13379,4	12602,2	12393,3	12309,2	12122,9	11986,6	11760,4	11495,5	11331,8	11462,6	11230,1	11100,7	11162,2	ب. قروض متوسطة وطويلة الأجل	
ET LONG TERME															
Agriculture et pêche	531,7	507,6	494,2	501,1	488,6	490,7	497,2	493,4	485,9	487,7	481,1	470,4	471,1	الغلاحة والصيد البحري	
Industrie	3701,2	3399,6	3385,0	3390,3	3372,4	3357,3	3290,5	3267,1	3224,0	3220,7	3228,5	3185,9	3259,8	الصناعة	
Industries extractives	102,5	102,1	102,0	104,2	104,0	112,9	117,5	114,1	113,0	114,0	122,1	121,2	120,2	الصناعات المستخرجة	
Industries manufacturières	2938,9	2744,5	2739,2	2741,7	2703,4	2687,9	2617,4	2611,9	2582,5	2585,2	2575,1	2573,8	2612,7	الصناعات المعملية	
Production et distribution															
d'électricité, de gaz et d'eau	191,0	111,6	111,4	113,2	132,5	132,3	133,5	133,7	132,6	127,9	138,3	97,9	128,5	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء	
Constructions	468,8	441,4	432,4	431,2	432,5	424,2	422,1	407,4	395,9	393,6	393,0	393,0	398,4	البناء	
Services	9146,5	8695,0	8514,1	8417,8	8261,9	8138,6	7972,7	7735,0	7621,9	7754,2	7520,5	7444,4	7431,3	الخدمات	
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات	
et articles domestiques	1899,9	1838,1	1833,2	1829,4	1760,8	1687,5	1627,5	1544,3	1535,8	1518,9	1480,0	1471,4	1445,4	المنزلية	
Hôtels et restaurants	2339,5	2215,3	2194,7	2199,8	2203,4	2206,4	2223,6	2188,6	2171,7	2183,3	2161,3	2159,8	2156,1	الفنادق والمطاعم	
Transport et communications	1143,5	1085,4	991,1	906,6	863,2	861,9	850,0	849,4	833,9	853,6	870,3	851,6	869,3	النقل والاتصالات	
Activités financières	753,2	733,0	715,4	636,9	618,2	602,7	588,4	552,9	539,2	530,9	515,1	514,3	530,1	أنشطة مالية	
Autres Services	3010,4	2823,2	2779,7	2845,1	2816,3	2780,1	2683,2	2599,8	2541,3	2667,5	2493,8	2447,3	2430,4	خدمات أخرى	
C. ENSEMBLE	27559,8	27487,7	27301,1	27074,2	26756,8	26606,4	26050,6	25756,6	25856,1	25650,4	25607,3	25569,9	25490,6	ج. المجموع	
Agriculture et pêche	1342,3	1307,7	1291,0	1294,9	1285,6	1297,3	1303,8	1294,0	1293,2	1292,9	1288,2	1275,9	1271,9	الغلاحة والصيد البحري	
Industrie	9942,8	9858,2	9880,0	9784,4	9720,9	9758,2	9588,9	9491,2	9634,3	9456,5	9461,7	9560,1	9556,9	الصناعة	
Industries extractives	200,3	204,1	205,4	212,2	204,4	213,2	217,3	214,0	219,6	204,4	224,2	223,6	228,2	الصناعات المستخرجة	
Industries manufacturières	8294,3	8205,4	8228,3	8122,6	8061,0	8100,7	7931,8	7847,1	7991,3	7944,3	7903,0	8023,3	7983,9	الصناعات المعملية	
Production et distribution															
d'électricité, de gaz et d'eau	223,8	208,5	230,7	235,9	238,8	237,6	241,6	236,9	233,7	165,6	174,7	148,8	171,9	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء	
Constructions	1224,4	1240,2	1215,6	1213,7	1216,7	1206,7	1198,2	1193,2	1189,7	1142,2	1159,8	1164,4	1172,9	البناء	
Services	16274,7	16321,8	16130,1	15994,9	15750,3	15550,9	15157,9	14971,4	14928,6	14901,0	14857,4	14733,9	14661,8	الخدمات	
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات	
et articles domestiques	5826,5	5955,4	6032,5	6074,5	5925,9	5808,2	5601,3	5539,7	5538,7	5560,6	5568,5	5551,9	5549,9	المنزلية	
Hôtels et restaurants	3290,5	3303,6	3305,1	3284,6	3297,9	3307,1	3303,6	3277,3	3273,1	3256,0	3232,9	3212,6	3182,4	الفنادق والمطاعم	
Transport et communications	1467,1	1451,0	1311,4	1245,4	1156,6	1192,7	1132,2	1137,4	1122,9	1150,4	1156,2	1150,0	1154,4	النقل والاتصالات	
Activités financières	1093,4	1099,3	1066,8	956,4	949,1	921,4	903,9	860,6	908,1	898,7	840,2	860,2	849,9	أنشطة مالية	
Autres Services	4597,2	4512,5	4414,3	4434,0	4420,8	4321,5	4216,9	4156,4	4085,8	4035,3	4059,6	3959,2	3925,2	خدمات أخرى	

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.1 Echanges commerciaux par type d'utilisation et régime

UNITE: Million de dinars

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

11. التجارة الخارجية

1.11 المبادلات التجارية حسب الإستعمال والنظام

الوحدة : مليون دينار

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	EXPORTATIONS					IMPORTATIONS				
	Les quatre mois			Variations						
	2008	2009	2010	08/09	09/10	2008	2009	2010	08/09	09/10
PRODUITS										
PROD.AGRO- ALIMENTAIRES	640,0	407,0	338,5	-36,4%	-16,8%	816,5	453,1	527,1	-44,5%	16,3%
Régime général	627,9	397,9	324,8	-36,6%	-18,4%	788,5	419,5	492,6	-46,8%	17,4%
Régime off shore	12,1	9,1	13,7	-24,8%	50,5%	28,0	33,6	34,5	20,0%	2,7%
PROD.ENERGETIQUES	1023,1	796,4	1097,8	-22,2%	37,8%	1547,3	723,1	1201,0	-53,3%	66,1%
Régime général	1023,1	796,4	1097,8	-22,2%	37,8%	1547,3	723,1	1201,0	-53,3%	66,1%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
PROD.MINIERS ET PHOSPHATES	919,9	544,9	538,5	-40,8%	-1,2%	443,5	176,5	201,9	-60,2%	14,4%
Régime général	919,9	544,9	538,5	-40,8%	-1,2%	443,5	176,5	201,9	-60,2%	14,4%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
AUTR.PROD.INTERMEDIAIRES	1439,4	1229,2	1588,0	-14,6%	29,2%	3670,7	3216,6	3969,8	-12,4%	23,4%
Régime général	396,7	309,9	322,0	-21,9%	3,9%	1549,4	1455,8	1804,7	-6,0%	24,0%
Régime off shore	1042,7	919,3	1266,0	-11,8%	37,7%	2121,3	1760,8	2165,1	-17,0%	23,0%
PROD. D'EQUIPEMENTS	1102,7	927,6	1142,6	-15,9%	23,2%	2218,8	2281,3	3170,9	2,8%	39,0%
Régime général	167,3	180,0	213,7	7,6%	18,7%	1698,6	1834,9	2538,1	8,0%	38,3%
Régime off shore	935,4	747,6	928,9	-20,1%	24,3%	520,2	446,4	632,8	-14,2%	41,8%
AUTR. PROD.DE CONSOMMATION	2722,0	2402,0	2601,8	-11,8%	8,3%	849,6	967,3	1104,0	13,9%	14,1%
Régime général	248,8	300,7	305,1	20,9%	1,5%	681,8	795,5	873,4	16,7%	9,8%
Régime off shore	2473,2	2101,3	2296,7	-15,0%	9,3%	167,8	171,8	230,6	2,4%	34,2%
ENSEMBLE DES PRODUITS	7847,1	6307,1	7307,2	-19,6%	15,9%	9546,4	7817,9	10174,7	-18,1%	30,1%
Régime général	3383,7	2529,8	2801,9	-25,2%	10,8%	6709,1	5405,3	7111,7	-19,4%	31,6%
Régime off shore	4463,4	3777,3	4505,3	-15,4%	19,3%	2837,3	2412,6	3063,0	-15,0%	27,0%

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.2 Commerce extérieur selon le régime et le groupement sectoriel d'activité

11. التجارة الخارجية حسب نظام وتصنيف مجموعات الأنشطة الاقتصادية

UNITE: Million de dinars

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

الوحدة : مليون دينار
المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	EXPORTATIONS					IMPORTATIONS				
	Les quatre mois			Variations						
	2008	2009	2010	08/09	09/10	2008	2009	2010	08/09	09/10
PRODUITS										
AGRICULTURE ET IND.AGRO.ALIM	897,2	686,7	627,1	-23,5%	-8,7%	1127,3	806,8	958,0	-28,4%	18,7%
Régime général	781,0	577,9	519,8	-26,0%	-10,1%	1056,1	738,3	862,9	-30,1%	16,9%
Régime off shore	116,2	108,8	107,3	-6,4%	-1,4%	71,2	68,5	95,1	-3,8%	38,8%
ENERGIE ET LUBRIFIANTS	1023,1	796,4	1097,8	-22,2%	37,8%	1547,3	723,1	1201,0	-53,3%	66,1%
Régime général	1023,1	796,4	1097,8	-22,2%	37,8%	1547,3	723,1	1201,0	-53,3%	66,1%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
MINES, PHOSPHATES ET DERIVES	919,9	544,9	538,5	-40,8%	-1,2%	443,5	176,5	201,9	-60,2%	14,4%
Régime général	919,9	544,9	538,5	-40,8%	-1,2%	443,5	176,5	201,9	-60,2%	14,4%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
TEXTILES, HABILLEMENTS ET CUIRS	2233,1	1864,1	1974,4	-16,5%	5,9%	1401,2	1223,4	1314,5	-12,7%	7,4%
Régime général	50,6	43,4	44,6	-14,3%	2,8%	139,5	149,0	168,7	6,8%	13,2%
Régime off shore	2182,5	1820,7	1929,8	-16,6%	6,0%	1261,7	1074,4	1145,8	-14,8%	6,6%
TEXTILES, HABILLEMENTS	1896,6	1593,2	1669,4	-16,0%	4,8%	1206,9	1042,4	1112,0	-13,6%	6,7%
Régime général	38,6	34,7	35,0	-10,2%	0,9%	120,1	123,5	143,4	2,8%	16,1%
Régime off shore	1858,0	1558,5	1634,4	-16,1%	4,9%	1086,8	918,9	968,6	-15,4%	5,4%
CUIRS ET CHAUSSURES	336,5	270,9	305,0	-19,5%	12,6%	194,3	181,0	202,5	-6,8%	11,9%
Régime général	12,0	8,7	9,6	-27,5%	10,3%	19,4	25,5	25,3	31,4%	-0,8%
Régime off shore	324,5	262,2	295,4	-19,2%	12,7%	174,9	155,5	177,2	-11,1%	14,0%
INDUSTRIES MECANIKES ET ELEC	2195,9	1841,9	2440,4	-16,1%	32,5%	3625,0	3484,4	4758,3	-3,9%	36,6%
Régime général	284,6	248,9	317,0	-12,5%	27,4%	2468,9	2510,3	3331,0	1,7%	32,7%
Régime off shore	1911,3	1593,0	2123,4	-16,7%	33,3%	1156,1	974,1	1427,3	-15,7%	46,5%
MATERIELS DE TRANSPORT	202,3	150,2	197,4	-25,8%	31,4%	584,6	516,5	931,6	-11,6%	80,4%
Régime général	26,3	20,2	37,6	-23,2%	86,1%	501,8	458,8	847,0	-8,6%	84,6%
Régime off shore	176,0	130,0	159,8	-26,1%	22,9%	82,8	57,7	84,6	-30,3%	46,6%
AUTRES INDUSTRIES MECANIKES	644,9	544,7	681,6	-15,5%	25,1%	1898,5	1889,9	2291,9	-0,5%	21,3%
Régime général	204,3	180,4	195,1	-11,7%	8,1%	1526,3	1548,4	1873,5	1,4%	21,0%
Régime off shore	440,6	364,3	486,5	-17,3%	33,5%	372,2	341,5	418,4	-8,2%	22,5%
INDUSTRIES ELECTRIQUES	1348,7	1147,0	1561,4	-15,0%	36,1%	1141,9	1078,0	1534,8	-5,6%	42,4%
Régime général	54,0	48,3	84,3	-10,6%	74,5%	440,8	503,1	610,5	14,1%	21,3%
Régime off shore	1294,7	1098,7	1477,1	-15,1%	34,4%	701,1	574,9	924,3	-18,0%	60,8%
AUTRES INDU. MANUFACTURIERES	577,9	573,1	629,0	-0,8%	9,8%	1402,1	1403,7	1741,0	0,1%	24,0%
Régime général	324,5	318,3	284,2	-1,9%	-10,7%	1053,8	1108,1	1346,2	5,2%	21,5%
Régime off shore	253,4	254,8	344,8	0,6%	35,3%	348,3	295,6	394,8	-15,1%	33,6%
ENSEMBLE DES PRODUITS	7847,1	6307,1	7307,2	-19,6%	15,9%	9546,4	7817,9	10174,7	-18,1%	30,1%
Régime général	3383,7	2529,8	2801,9	-25,2%	10,8%	6709,1	5405,3	7111,7	-19,4%	31,6%
Régime off shore	4463,4	3777,3	4505,3	-15,4%	19,3%	2837,3	2412,6	3063,0	-15,0%	27,0%

11.COMMERCE EXTERIEUR

11. التجارة الخارجية

11.3 Echanges commerciaux mensuel par groupement

3.11 المبادلات التجارية الشهرية حسب تصنيف مجموعات

الأنشطة الاقتصادية

sectoriel d'activité

UNITE: Million de dinars

الوحدة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0				2 0 0 9								
	Avril	Mars	Fév	janv	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril
Secteur d'activité													
Exportations	1957,9	1964,8	1633,0	1751,5	1929,8	1591,6	1683,3	1470,4	1450,1	1826,3	1597,6	1613,0	1578,7
Agric et indus agro-aliment	161,9	188,7	144,5	132,0	155,5	131,2	109,9	112,8	147,8	162,7	167,6	175,3	161,4
Energie et lubrifiants	345,9	295,2	200,3	256,4	305,4	217,2	199,7	220,1	257,7	269,1	156,1	216,0	170,6
Mines, phosphates et derives	109,7	171,3	103,9	108,6	158,8	122,5	116,5	147,9	153,7	177,2	120,3	190,1	113,1
Textiles, habillements et cuirs	495,7	476,8	479,7	522,2	540,3	420,4	495,1	335,9	374,9	545,6	512	469,8	436,7
Industries mécanique et electr.	674,9	655,2	541,2	569,1	596,7	558,9	602,2	511,3	393,9	518,6	489,1	488,4	514,5
Autres industries manufac.	169,8	177,6	163,4	163,2	173,1	141,4	159,9	142,4	122,1	153,1	152,5	73,4	182,4
Importations	2680,5	2863,8	2152,3	2478,1	2876,0	2048,5	2582,8	1999,7	2069,9	2085,5	2159,5	2052,6	2113,1
Agric et indus agro-aliment	297,2	260,0	204,1	196,7	251,8	239,3	209,3	149,7	191,6	200,6	182,7	200,9	257,9
Energie et lubrifiants	242,2	400,1	206,0	352,7	298,6	193,2	378,7	329,5	301,4	253,7	166,2	145,3	144,8
Mines, phosphates et derives	44,7	54,9	65,5	36,3	53,1	39,2	46,2	37,3	45,7	48,0	32,2	50,1	19,0
Textiles, habillement et cuirs	369,1	370,4	291,1	283,9	368,9	324,0	376,9	240,2	223,2	301,4	358,4	358,3	354,6
Industries mécanique et electr.	1225,9	1308,5	991,2	1232,7	1490,5	899,5	1159,1	896,0	968,6	902,6	1036	917,3	951,3
Autres industries manufac.	501,4	469,9	394,4	375,8	413,1	353,3	412,6	347,0	339,4	379,2	384	380,7	385,5

11.4 Echanges commerciaux mensuel par type d'utilisation

4.11 المبادلات التجارية الشهرية حسب الاستعمال

UNITE: Million de dinars

الوحدة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0				2 0 0 9								
	Avril	Mars	Fév	janv	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril
Produits													
Exportations	1957,9	1964,8	1633,0	1751,5	1929,8	1591,6	1683,3	1470,4	1450,1	1826,3	1597,6	1613,0	1578,7
Prod.Agro- Alimentaires	74,0	106,4	82,0	76,1	91,8	61,0	41,4	45,5	66,6	88,9	78,5	103,3	91,8
Prod.Energetiques	345,9	295,2	200,3	256,4	305,4	217,2	199,7	220,1	257,7	269,1	156,1	216,0	170,6
Prod.Miniers et Phosphates	109,7	171,3	103,9	108,6	158,8	122,5	116,5	147,9	153,7	177,2	120,3	190,1	113,1
Autr.Prod.Intermediaires	446,8	425,3	377,4	394,2	380,3	359,0	378,2	310,3	260,4	318,9	315,8	258,4	365,9
Prod. d'Equipements	297,1	308,3	266,3	270,9	298,0	269,3	285,9	265,0	193,4	278,5	251,2	239,2	261,6
Autr. Prod.Consommation	684,4	658,3	603,1	645,3	695,5	562,6	661,6	481,6	518,3	693,7	675,7	606,0	575,7
Importations	2680,5	2863,8	2152,3	2478,1	2876,0	2048,5	2582,8	1999,7	2069,9	2085,5	2159,5	2052,6	2113,1
Prod.Agro- Alimentaires	166,6	148,9	108,9	102,7	113,9	128,8	107,8	58,5	85,5	63,1	82,2	106,8	162,1
Prod.Energetiques	242,2	400,1	206,0	352,7	298,6	193,2	378,7	329,5	301,4	253,7	166,2	145,3	144,8
Prod.Miniers et Phosphates	44,7	54,9	65,5	36,3	53,1	39,2	46,2	37,3	45,7	48,0	32,2	50,1	19,0
Autr.Prod.Intermediaires	1133,2	1105,4	904,5	869,9	1089,3	849,9	936,4	753,9	724,6	835,0	906,6	859,8	925,5
Prod. d'Equipements	782,6	864,1	647,7	876,5	1014,1	584,8	806,7	580,2	669,1	602,5	715,6	618,5	593,6
Autr. Prod.Consommation	311,2	290,3	219,7	240,0	307,0	252,6	307,0	240,3	243,6	283,2	256,7	272,1	268,1

11.COMMERCE EXTERIEUR

.11

11.5 PRINCIPAUX PRODUITS EXPORTES

5. 11 أهم المواد المصدرة

UNITE : Quantité : Milliers de tonnes

الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2 0 1 0		2 0 0 9	
	Les quatre mois			
	VALEUR	QUANTITE	VALEUR	QUANTITE
PRODUITS AGRO-ALIMENTAIRES				
Huiles d'olive	203,8	51,5	255,4	69,9
Poissons, crustacés et mollusques	47,9	5,1	81,0	6,6
Dattes	64,0	19,5	48,0	16,8
Agrumes	20,3	24,6	19,7	22,4
ENERGIE ET LUBRIFIANTS				
Petrole brut	884,3	1111,7	629,3	1282,6
Produits raffinés	213,5	267,4	167,1	359,4
MINES , PHOSPHATES ET DERIVES				
Phosphate brut	25,1	237,2	19,5	130,1
Acide phosphorique	141,1	251,9	130,1	172,9
D.A.P	177,2	316,2	123,4	226,3
Superphosphate triple	70,6	187,2	181,3	218,2
Autres produits phosphatés	6,7	25,2	3,0	6,6
Sel	19,3	825,0	11,2	546,1
Zinc	-	-	-	-
TEXTILES HABILLEMENTS ET CUIRS				
Bonneterie	372,9		356,5	
Confection	1077,1		1050,0	
Tissus	164,1		134,0	
Tapis d' artisanat	0,9		0,9	
Tiges de chaussures	64,3		68,2	
Chaussures	186,5		156,7	
Ouvrages en cuir	33,6		28,5	
INDUSTRIES MECANIQUES, ELECTRIQUES ET AUTRES INDUSTRIES				
Ciments	45,5	366,6	64,6	543,8
Pates à papier	3,1	2,5	2,6	1,8
Huiles essentielles et parfumerie	21,4		17,7	
Produits pharmaceutiques	9,4		11,6	
Ouvrages en plastique	135,6		103,9	
Pneumatiques et ouvrages en caoutchouc	23,1		22,6	
Produits céramiques	39,6	152,9	30,2	120,6
Fils et câbles électriques	551,4		436,9	
Transformateurs	139,8		46,5	
Réfrigérateurs et app. de prod. froid	5,1		4,3	
Chassis et pièces détachées	104,4		75,1	

()

11.COMMERCE EXTERIEUR

.11

11.6 PRINCIPAUX PRODUITS IMPORTES

6.11

UNITE : Quantité : Milliers de tonnes

الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

:

	2010		2009	
	Les quatre mois			
	VALEUR	QUANTITE	VALEUR	QUANTITE
PRODUITS AGRO-ALIMENTAIRES				
Blé dur	101,0	271,1	113,1	221,6
Blé tendre	96,3	380,6	81,7	241,6
Orge	6,1	25,4	14,8	62,0
Mais	84,9	298,6	53,3	219,7
Pomme de terre	5,5	5,4	15,5	21,9
Café	12,9	5,3	11,9	3,9
Thé	9,2	3,5	8,8	3,8
Viandes	5,2	1,0	7,1	1,5
Laits et dérivés	21,5	6,1	18,5	5,4
Huiles végétales	144,7	116,9	93,5	77,7
Sucre	99,8	104,7	57,0	117,2
Tourteaux de soja	10,6	18,5	38,1	72,1
Tabac brut	14,2	2,2	20,8	4,1
ENERGIE ET LUBRIFIANTS				
Pétrole brut	232,6	306,9	142,7	307,3
Produits raffinés	875,6	1024,7	492,3	898,8
Gaz naturel	91,3	209,2	86,5	140,3
Houille et coke	1,5	3,2	1,6	3,4
MINES PHOSPHATES ET DERIVES				
Soufre	33,7	358,3	76,6	281,3
Ammoniac	72,7	149,8	30,6	84,2
TEXTILES HABILLEMENTS ET CUIRS				
Coton en masse	10,4		2,0	
Fils et filaments	89,5		83,6	
Tissus	650,9		626,6	
Articles en textile	282,9		269,5	
Cuir et peaux	119,5		102,3	
TRANSPORT				
Tracteurs	44,0		27,1	
Camions	148,7		101,0	
Bus et cars	5,4		6,9	
Voitures de tourisme	291,6		159,7	
Chassis et carrosseries	136,1		98,1	
Autre matériel de transport	253,7		75,5	
INDUSTRIES MECANIKES, ELECTRIQUES ET AUTRES INDUSTRIES				
Tabacs fabriqués	49,9		33,2	
Produits pharmaceutiques	202,6		175,3	
Matières en plastique	230,4	102,4	184,3	101,6
Ouvrages en plastique	232,0		191,8	
Autres produits chimiques	249,6	208,7	224,6	170,4
Produits de peinture	53,2	19,1	42,1	14,2
Ouvrages en caoutchouc	66,8		45,2	
Bois	121,0	154,2	79,6	112,3
Papiers et cartons	144,5	107,2	128,9	99,8
Livres et articles de librairie	14,3		17,0	
Fer et aciers	366,4	464,3	205,3	239,9
Tubes et tuyaux	72,4	20,5	145,2	39,0
Cuivre	159,1	16,5	97,1	12,4
Aluminium	76,9	14,0	64,7	12,3
Roulements robinetterie	75,5		55,7	
Pompes	142,4		79,1	
Générateurs transformateurs	107,5		98,4	
Turbines à gaz	134,6		92,8	
Engins agricoles	23,0		17,3	
Machines I.A.A	15,6		21,0	
Machines textiles	13,0		19,9	
Machines pour industries de papier	14,0		9,6	
Machines pour impression	12,8		26,0	
Fils et câbles électriques	173,2		112,8	
Lampes et tubes cathodiques	147,0		104,9	
Appareils de télécommunication	174,0		135,5	
Appareils de manutention	176,8		229,3	
Matériels informatiques	242,4		204,1	
Optiques et appareils scientifiques	175,3		165,6	
Jouets, jeux et articles de sport	16,2		7,1	

11.COMMERCE EXTERIEUR

11. التجارة الخارجية

11.7 BALANCE COMMERCIALE PAR PAYS

7.11 الميزان التجاري حسب البلدان

UNITE: Milliers de dinars

الوحدة : ألف دينار

Source:INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

PAYS	2 0 1 0			2 0 0 9		
	Les quatre mois					
	Solde	Import	Export	Solde	Import	Export
BELGIQUE	-88069	236765	148696	-12 933	174 053	161 120
DANEMARK	-10875	16208	5333	-9 638	13 718	4 080
FRANCE	28452	2095013	2123465	225 954	1 659 347	1 885 301
ALLEMAGNE	-104078	763419	659341	-100 144	615 197	515 053
GRECE	-32435	39769	7334	-85 158	90 714	5 556
IRLANDE	-13287	21720	8433	-3 323	15 827	12 504
ITALIE	-73195	1599443	1526248	47 728	1 333 544	1 381 272
LUXEMBOURG	-1802	1976	174	7 826	1 151	8 977
PAYS BAS	-84845	186298	101453	7 363	106 161	113 524
PORTUGAL	-52604	81924	29320	-27 345	46 703	19 358
ESPAGNE	-198658	411028	212370	-145 935	327 580	181 645
ROYAUME UNI	167186	145706	312892	98 801	151 537	250 338
AUTRICHE	-35254	54570	19316	-30 057	37 284	7 227
FINLANDE	-52839	52905	66	-38 821	38 982	161
SUEDE	-71608	87840	16232	-40 895	64 161	23 266
TCHEQUE	-39944	41351	1407	-25 313	26 049	736
HONGRIE	-34996	38926	3930	-24 087	26 183	2 096
MALTE	-97046	107180	10134	-73 110	76 428	3 318
POLOGNE	-50475	83597	33122	-13 453	36 708	23 255
SLOVAQUIE	20650	14557	35207	-4 804	11 988	7 184
SLOVENIE	-5586	6438	852	-5 107	5 737	630
LETTONIE	-10752	10827	75	-292	292	-
LITUANIE	-2948	2949	1	-3 659	3 659	-
ESTONIE	2899	1364	4263	287	1 590	1 877
CHYPRE	-26134	27114	980	2 175	491	2 666
BULGARIE	-7263	10214	2951	-12 883	13 369	486
ROUMANIE	-5165	40527	35362	-6 275	23 461	17 186
TOTAL U.E	-880671	6179628	5298957	-273 098	4 901 914	4 628 816
ISLANDE	1929	33	1962	282	319	601
NORVEGE	-6928	10567	3639	-309	3 346	3 037
SUISSE	120723	98038	218761	13 478	57 264	70 742
TURQUIE	-295589	324272	28683	-193 694	208 693	14 999
RUSSIE	-421743	429362	7619	-328 993	334 255	5 262
YUGOSLAVIE	-1184	1184	-	-2 112	2 112	-
AUT.PAYS D'EUROPE	-167230	177369	10139	-108 800	114 119	5 319
TOTAL EUROPE	-770022	1040825	270803	-893 246	5 622 022	4 728 776
ALGERIE	-41556	230397	188841	36 311	163 803	200 114
LIBYE	9900	322652	332552	213 497	164 118	377 615
MAROC	43335	49000	92335	61 752	24 104	85 856
MAURITANIE	10823	654	11477	6 412	991	7 403
TOTAL U.M.A	22502	602703	625205	317 972	353 016	670 988
CAMEROUN	-577	6232	5655	1 094	2 884	3 978
GHANA	11201	3067	14268	6 441	82	6 523
COTE D'IVOIRE	-7763	17327	9564	1 372	12 972	14 344
SENEGAL	13083	1401	14484	20 509	107	20 616
ZIMBABWE						
SOUDAN	-4368	5182	814	-7 547	7 835	288
EGYPTE	-41811	88377	46566	-34 530	57 921	23 391
TANZANIE	72	41	113	-1 169	1 194	25
AUT.PAYS D'AFRIQUE	92156	21612	113768	59 298	14 496	73 794
TOTAL AFRIQUE	84495	745942	830437	363 440	450 507	813 947

11.COMMERCE EXTERIEUR

11.7 BALANCE COMMERCIALE PAR PAYS (suite)

11. التجارة الخارجية

7.11 الميزان التجاري حسب البلدان (تابع)

UNITE: Millier de dinars

الوحدة : ألف دينار

Source:INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

PAYS	2 0 1 0			2 0 0 9		
	Les quatre mois					
	Solde	Import	Export	Solde	Import	Export
CANADA	-58416	71261	12845	-69 610	77 044	7 434
ETATS UNIS D'AMERIQUE	-159962	439479	279517	-198 941	297 324	98 383
ARGENTINE	-24198	25461	1263	-99 363	99 574	211
BRESIL	-27637	78207	50570	-67 830	105 772	37 942
CHILI	594	636	1230	-370	392	22
MEXIQUE	-29663	30199	536	-2 360	7 564	5 204
URUGUAY	9283	4678	13961	-411	577	166
VENEZUELA	92	2	94	-	-	-
CUBA	-456	506	50	-460	460	-
AUT.PAYS D'AMERIQUE	-1087	5841	4754	-5 592	10 138	4 546
TOTAL AMERIQUE	-291450	656270	364820	-444 937	598 845	153 908
BAHREIN	-4065	4504	439	4 629	4 136	8 765
IRAK	2178	-	2178	1 267	-	1 267
JORDANIE	-6497	11584	5087	-7 818	14 472	6 654
KOWEIT	-5173	6681	1508	-53 456	53 982	526
LIBAN	2381	3438	5819	2 570	4 209	6 779
OMAN	-223	862	639	-441	895	454
QUATAR	-3943	5054	1111	1 187	4 236	5 423
ARABIE SAOUDITE	-63129	71447	8318	-42 578	50 642	8 064
YEMEN	1306	418	1724	-635	1 347	712
SYRIE	4591	6612	11203	6 357	2 890	9 247
EMIRATS ARABES UNIS	10902	36735	47637	-23 928	40 007	16 079
PAYS ARABES D'ORIENT	-61672	147335	85663	-112 846	176 816	63 970
BANGLADECH	15086	2016	17102	-2 043	2 043	-
CHINE R.P	-573601	586443	12842	-385 016	418 396	33 380
TAIWAN	-62459	62685	226	-53 605	53 690	85
HONG KONG	-14973	20950	5977	-15 867	18 548	2 681
INDE	-18730	121988	103258	-13 205	130 163	116 958
INDONESIE	-27216	31489	4273	-28 632	29 610	978
IRAN	14032	6774	20806	141 936	1 083	143 019
JAPON	-122733	136313	13580	-80 944	114 291	33 347
COREE DU NORD	-415	416	1	-973	975	2
COREE DU SUD	-109968	112636	2668	-61 147	62 622	1 475
MALAISIE	-23912	28060	4148	-16 224	17 038	814
SINGAPOUR	-14139	14682	543	-23 650	24 212	562
THAILANDE	-47658	47994	336	-62 135	62 160	25
AUT. PAYS D'ASIE	6130	26019	32149	-24 773	26 668	1 895
TOTAL ASIE	-980556	1198465	217909	-739 124	1 138 315	399 191
AUSTRALIE	-3430	6073	2643	-3 311	4 634	1 323
NOUVELLE ZELANDE	311	3867	4178	-181	3 166	2 985
AUT.PAYS D'OCEANIE	444	1	445	-117	384	267
TOTAL OCEANIE	-2675	9941	7266	-3 609	8 184	4 575
PAYS NON DETERMINES	35067	196294	231361	206 795	-	206 795
TOTAL GENERAL	-2867484	10174700	7307216	-1 510 681	7 817 873	6 307 192

12.COMPTES NATIONAUX

12.1 Produit intérieur brut trimestriel aux prix constants 1990

Unité: Millions de Dinars

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

12. الحسابات القومية

1.1.2 الناتج المحلي الإجمالي الثلاثي بالأسعار القارة 1990

الوحدة : مليون دينار

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				TOTAL	2008			
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1		4 T4	3 T3	2 T2	
AGRICULTURE ET PECHE	700,9	708,5	701,8	701,7	2653,7	658,7	668,4	662,7	الزراعة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	1 058,8	1 010,8	987,7	949,7	4221,3	1 036,2	1 046,1	1 073,8	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	194,8	188,2	196,9	197,7	790,4	194,6	194,4	198,5	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	115,0	105,2	106,4	107,9	421,5	109,5	98,1	103,1	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	224,4	233,3	229,9	198,8	971,5	218,8	248,3	269,3	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	97,4	92,3	97,0	79,7	360,5	75,1	85,1	100,7	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	271,1	247,0	208,7	213,4	1087,2	287,3	274,5	255,6	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	156,1	144,7	148,9	152,2	590,3	150,9	145,7	146,7	صناعات مختلفة
MINES	24,8	30,7	28,4	37,8	123,7	31,8	32,7	27,0	المناجم
ENERGIE	322,8	322,1	319,9	328,9	1272,5	337,8	334,9	289,6	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	301,9	297,4	294,0	301,4	1157,8	289,5	277,6	284,5	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	3 109,0	3 027,3	2869,9	2816,6	11208,8	2 900,0	2 880,3	2 737,6	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	1 171,6	1 109,0	1039,6	976,9	3906,9	1 035,4	1 015,4	956,9	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	304,9	295,7	270,1	278,5	1153,1	304,4	298,8	271,6	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	1 632,5	1 622,6	1560,2	1561,1	6148,8	1 560,2	1 566,1	1 509,1	خدمات أخرى للتسويق
Consommation intermediaire non ventilée en services financiers	-403,1	-349,0	-327,6	-315,9	-1354,9	-385,7	-335,9	-321,8	الإستهلاك الوسيط غير الموزع من الخدمات المالية
ACTIVITES MARCHANDES	5 115,2	5 047,7	4847,1	4820,0	19282,9	4 868,0	4 904,1	4 753,4	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	864,1	808,6	827,8	805,9	3182,8	824,5	777,5	800,6	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	5 979,2	5 856,3	5701,9	5626,1	22465,6	5 692,7	5 681,6	5 554,0	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	680,7	679,9	679,2	663,4	2614,5	655,1	655,4	658,1	صافي الإداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	6 659,9	6 536,2	6381,1	6289,5	25080,2	6 347,8	6 337,0	6 212,1	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

12.2 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix constants 1990

Unité: en %

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

2.1.2 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة الاقتصادية بالأسعار القارة 1990

الوحدة: بالمائة

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				TOTAL	2008			
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1		4 T4	3 T3	2 T2	
AGRICULTURE ET PECHE	-1,1	1,0	0,0	6,5	-0,7	-1,4	0,9	-0,2	الزراعة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	4,7	2,3	4,0	-8,3	4,5	-1,0	-2,6	0,8	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	3,5	-4,4	-0,4	1,6	7,0	0,1	-2,1	-2,2	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	9,4	-1,1	-1,4	-1,5	5,1	11,6	-4,8	-6,9	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	-3,8	1,5	15,6	-9,1	8,4	-11,9	-7,8	14,6	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	5,5	-4,8	21,7	6,1	-2,2	-11,7	-15,5	1,0	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	9,8	18,4	-2,2	-25,7	2,0	4,6	7,4	-5,3	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	7,8	-2,8	-2,1	0,9	3,7	3,6	-0,7	-0,3	صناعات مختلفة
MINES	-19,2	8,1	-24,9	18,9	-4,0	-2,6	21,1	-16,6	المناجم
ENERGIE	0,2	0,7	-2,8	-2,6	-2,6	0,9	15,6	-6,6	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	1,5	1,1	-2,4	4,1	4,1	4,3	-2,4	-7,1	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	2,7	5,5	1,9	-2,9	7,8	0,7	5,2	1,7	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	5,6	6,7	6,4	-5,6	13,2	2,0	6,1	6,4	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	3,1	9,5	-3,0	-8,5	4,0	1,9	10,0	-2,4	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	0,6	4,0	-0,1	0,1	5,4	-0,4	3,8	-0,3	خدمات أخرى للتسويق
ACTIVITES MARCHANDES	1,3	3,6	1,1	-1,0	4,8	-0,7	3,2	-0,1	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	6,9	-2,3	2,7	-2,3	4,0	6,0	-2,9	2,6	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	2,1	2,7	1,3	-1,2	4,7	0,2	2,3	0,3	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	0,1	0,1	2,4	1,3	3,6	-0,1	-0,4	1,9	صافي الإداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	1,9	2,4	1,5	-0,9	4,6	0,2	2,0	0,5	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

12.COMPTES NATIONAUX

12.3 Produit intérieur brut trimestriel aux prix courants

Unité: Millions de Dinars

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

12. الحسابات القومية

3.12 الناتج المحلي الإجمالي الثلاثي بالأسعار الجارية

الوحدة : مليون دينار

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				TOTAL	2008			
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1		4 T4	3 T3	2 T2	
AGRICULTURE ET PECHE	1379,4	1355,6	1323,8	1316,0	4879,4	1 221,5	1 229,0	1 213,3	الفلحة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	2281,2	2173,4	2129,0	2042,5	8990,4	2 250,9	2 273,7	2 276,5	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	417,5	396,1	411,2	416,8	1607,1	402,7	393,4	399,5	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	246,5	226,0	224,7	225,5	874,7	231,3	210,1	212,3	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	487,6	506,8	496,6	431,5	2124,8	493,3	553,3	579,6	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	266,1	266,6	297,2	248,2	1121,2	256,8	294,6	311,3	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	592,3	523,8	437,0	455,1	2269,5	611,5	579,0	525,6	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	271,1	254,1	262,3	265,5	993,1	255,3	243,3	248,1	صناعات مختلفة
MINES	89,1	110,4	128,5	169,7	490,1	156,1	149,3	90,8	المناجم
ENERGIE	1292,5	1233,8	1235,0	1289,6	4900,9	1 394,7	1 339,3	1 068,1	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	763,6	753,4	731,4	740,9	2756,7	710,5	681,3	674,5	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	5468,7	5287,6	5015,5	4910,9	19280,0	5 037,0	4 961,8	4 694,3	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	1715,6	1600,3	1514,9	1422,9	5741,7	1 505,4	1 493,3	1 415,4	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	764,0	727,9	660,2	669,4	2685,9	725,1	697,1	626,8	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	2989,1	2959,4	2840,4	2818,6	10852,3	2 806,5	2 771,4	2 652,0	خدمات أخرى للتسويق
Consommation intermediaire non ventilée en services financiers	-477,0	-365,3	-323,1	-304,4	-1428,0	-459,0	-351,6	-317,2	الخدمات المالية
ACTIVITES MARCHANDES	10797,6	10548,7	10240,2	10165,3	39869,4	10 311,7	10 282,8	9 700,3	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	1812,9	1695,3	1734,2	1681,8	6424,5	1 716,6	1 557,5	1 599,7	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	12610,5	12244,1	11974,4	11847,0	46293,9	12 028,3	11 840,2	11 300,0	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	1439,8	1389,8	1322,6	1230,3	4637,7	1 166,9	1 136,4	1 134,8	صافي الأداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	14050,3	13633,9	13297,0	13077,3	50931,5	13 195,2	12 976,6	12 434,8	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

12.4 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité

aux prix courants

Unité: en %

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

4.12 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة الاقتصادية

بالأسعار الجارية

الوحدة: بالمائة

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				TOTAL	2008			
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1		4 T4	3 T3	2 T2	
AGRICULTURE ET PECHE	1,8	2,4	0,6	7,7	3,4	-0,6	1,3	-0,2	الفلحة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	5,0	2,1	4,2	-9,5	15,8	-1,0	-0,1	4,0	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	5,4	-3,7	-1,3	3,5	16,3	2,4	-1,5	-2,9	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	9,0	0,6	-0,3	-2,5	11,3	10,1	-1,1	-3,9	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	-3,8	2,1	15,1	-12,5	16,0	-10,8	-4,5	16,2	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	-0,2	-10,3	19,8	-3,4	49,5	-12,8	-5,4	20,4	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	13,1	19,9	-4,0	-25,6	9,0	5,6	10,1	-5,0	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	6,7	-3,1	-1,2	4,0	6,4	4,9	-1,9	0,7	صناعات مختلفة
MINES	-19,3	-14,1	-24,3	8,7	86,9	4,5	64,4	-3,3	المناجم
ENERGIE	4,8	-0,1	-4,2	-7,5	21,9	4,1	25,4	-2,8	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	1,4	3,0	-1,3	4,3	11,5	4,3	1,0	-2,3	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	3,4	5,4	2,1	-2,5	11,0	1,5	5,7	2,3	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	7,2	5,6	6,5	-5,5	14,1	0,8	5,5	6,6	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	5,0	10,3	-1,4	-7,7	8,5	4,0	11,2	-1,6	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	1,0	4,2	0,8	0,4	10,0	1,3	4,5	1,1	خدمات أخرى للتسويق
ACTIVITES MARCHANDES	2,4	3,0	0,7	-1,4	12,7	0,3	6,0	1,3	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	6,9	-2,2	3,1	-2,0	7,8	10,2	-2,6	3,2	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	3,0	2,3	1,1	-1,5	12,0	1,6	4,8	1,6	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	3,6	5,1	7,5	5,4	8,1	2,7	0,1	-5,4	صافي الأداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	3,1	2,5	1,7	-0,9	11,7	1,7	4,4	0,9	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

LES PUBLICATIONS DE L'INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

	Langue d'édition	Périodicité	Prix en D.T
PUBLICATIONS GENERALES			
Publication mensuelle (abonnement annuel 12 numéros)			
Bulletin Mensuel de Statistique (B.M.S).....	bilingue	mensuelle	25,000
Publications annuelles			
Annuaire Statistique de la Tunisie 2008 + CD-ROM.....	bilingue	annuelle	25,000
La Tunisie en Chiffres 2008.....	bilingue	annuelle	5,000
PUBLICATIONS SPECIFIQUES REGULIERES			
Statistiques du Commerce Extérieur 2008 + CD-ROM.....	française	annuelle	30,000
Les Comptes de la Nation N°14 + CD-ROM.....	française	annuelle	10,000
Rapport Annuel sur les Indicateurs d'Infrastructure 2008+ CD-ROM0.....	bilingue	annuelle	15,000
Rapport annuel sur les caractéristiques des agents de la fonction publique et leurs salaires pour l'année 2007+ CD-ROM.....	arabe	annuelle	10,000
Rapport annuel sur la situation démographique en Tunisie 2006	arabe	annuelle	10,000
RESULTATS DES DERNIERS ENQUETES ET RECENSEMENTS			
Publications des recensements			
Recensement général de la population et de l'habitat du 28 avril 2004			
Volume I : Premiers Résultats + CD-ROM (épuisé).....	arabe	décennale	15,000
Volume II : Résultats par unités administratives + CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Volume III : Caractéristiques de la population, des logements et des ménages par délégations :			
Fascicule 1 : District du Nord Est + CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Fascicule 2 : District du Nord Ouest + CD-ROM.....	arabe	décennale	10,000
Fascicule 3 : District du Centre Est + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Fascicule 4 : District du Centre Ouest + CD-ROM.....	arabe	décennale	10,000
Fascicule 5 : District du Sud + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Fascicule 6 : Edition complémentaire sur les caractéristiques économiques de la population âgée de 15 ans et plus par délégation + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Volume IV:caractéristique de la migration +CD-ROM	arabe	décennale	15,000
Volume V:caractéristiques démographiques de la population , et caractéristiques des noyaux familiaux et de population infirme +CD-ROM	arabe	décennale	15,000
Volume VI : caractéristique de logement et condition de vie des ménages +CD-ROM	arabe	décennale	15,000
Enquête sur le budget et la consommation des ménages			
Volume I : Résultats de l'Enquête Budgétaire 2005 CD-ROM.....	française	quinquennale	20,000
Volume B : Résultats de l'Enquête Alimentaire et Nutritionnelle 2005.....	française	quinquennale	20,000
Enquête Nationale sur l'Emploi			
Enquête Nationale sur la Population et l'Emploi 2008.....	arabe	annuelle	15,000
Enquête Nationale sur micro-entreprises			
Enquête micro-entreprises 1997.....	française	quinquennale	10,000
Enquête micro-entreprises 2002 + CD-ROM.....	française	quinquennale	10,000
Projection de la Population			
Projection de la Population Active et de la demande additionnelle d'emploi 2004-2024 + CD-ROM.....	arabe	-	15,000
Projection de la Population 2004-2034+ CD-ROM.....	arabe	-	15,000
AUTRES PUBLICATIONS			
Nomenclature d'Activités Tunisienne (NAT).....	française	-	15,000
Nomenclature d'Activités Tunisienne (NAT).....	arabe	-	15,000
Classification Tunisienne des Produits (CTP).....	française	-	15,000
Classification Nationale des Unités Administratives + CD-ROM (code géographique)	bilingue	-	12,000
Séries Méthodes Statistiques			
Numéro 5: Séries rétrospectives des indices des prix de gros et des indices des prix de vente industriels.....	française	-	5,000
Numéro 6: Séries Méthodes statistiques + CD-ROM.....	française	-	17,000

Les publications éditées par l'I.N.S (épuisées comprises) peuvent être consultées
au service de la documentation (à la bibliothèque).

Pour tout achat ou commande veuillez vous adresser au bureau de vente :

(Les frais d'envoi sont à la charge du client)

86 av- Hedi Chaker TUNIS TEL: (216) 71 891 002 , FAX : (216) 71 792 559

Site Internet : www.INS.Nat.tn

EMAIL : INS@mdci.gov.tn

SOMMAIRE	PAGE	SOMMAIRE	PAGE
1. POPULATION		9. COMMERCE INTERIEUR	
1.1 Population par gouvernorat (au 1 ^{er} juillet).....	6	9.1 Prix moyen de détail à Tunis	23
1.2 Naissances.....	7	9.2 Indice général des prix à la consommation Familiale	26
1.3 Décès	7	9.3 Variations mensuelles de l'indice général des prix.....	28
1.4 Mariages	8	9.4 Indices des prix de vente industriels.....	30
2. SALAIRE		9.5 Apports au marché de gros de Tunis.....	32
2.1 Salaire minimum garanti.....	9	10. MONNAIES ET BANQUES	
2.2 Taux d'évolution trimestriel des salaires.....	9	10.1 Systèmes monétaires	34
3. EMPLOI		10.2 Taux d'intérêt.....	35
3.1 Demandes d'emploi.....	10	10.3 Cours moyen en dinars des principales devises	35
3.2 Offres d'emploi	10	10.4 Principaux indicateurs boursiers.....	35
3.3 Placements réalisés	10	10.5 Crédits recensés.....	36
4. INDUSTRIE		11. COMMERCE EXTERIEUR	
4.1 Indices de la production industrielle	11	11.1 Echange par type d'utilisation et régime	37
4.2 Industries agroalimentaires	13	11.2 Commerce extérieur selon le régime et le groupement sectoriel d'activité	38
4.3 Matériaux de construction	13	11.3 Echange mensuel par groupement sectoriel d'activité	39
4.4 Industries Métalliques et électriques	14	11.4 Echange mensuel par type d'utilisation	39
4.5 Industries chimiques et fabrication d'engrais... ..	14	11.5 Principaux produits exportés	40
4.6 Industrie du papier.....	15	11.6 Principaux produits importés	41
5. MINES		11.7 Balance commerciale par pays.....	42
5.1 Production	15	12. COMPTES NATIONAUX	
5.2 Ventes locales	15	12.1 Produit intérieur brut aux prix constants 1990 ...	44
6. ENERGIE		12.2 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix constants 1990	44
6.1 Extraction et raffinage de pétrole et de gaz.....	16	12.3 Produit intérieur brut aux prix courants.....	45
6.2 Production d'électricité	16	12.4 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix courants.....	45
6.3 Production et distribution d'eau	16	NORME SPECIALE DE DIFFUSION DES DONNEES (NSDD)	
7. TOURISME		Calendrier de diffusion des indicateurs du secteur réel et du commerce extérieur	
7.1 Entrées des voyageurs par nationalité	17		
7.2 Sorties des voyageurs par nationalité	17		
7.3 Entrées des non résidents par nationalité	18		
7.4 Nuitées des non résidents	18		
8. TRANSPORT			
8.1 Immatriculation des véhicules	19		
8.2 Permis de conduire	19		
8.3 Transports maritimes.....	20		
8.4 Transports aériens	21		
8.5 Transports ferroviaires	22		

() 25 (12)

..... :
..... : ()
..... :
..... :
..... :
..... :

1700 1000000011152666 :

()

265 . 70

(216) 71 792 559 : (216) 71 891 002 :

INS@mdci.gov.tn :

BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE

Abonnement

Veillez m'abonner au bulletin mensuel de statistique pour un an (12 numéros) bilingue au prix de 25 DT (Tunisie et Etranger)

Nom ou raison sociale :

Profession (ou activité) :

Adresse :

Code postal : **Ville :** **Pays :**

Ci-joint mon règlement par :

Chèque Mandat Virement

Au nom de l'Institut National de la Statistique
CCP : 1700 1000000011152666 Tunis
(les frais d'envoi sont à la charge de l'abonné)
A retourner à l'Institut National de la Statistique
70, Rue Ech-cham – BP 265 CEDEX TUNIS
TEL: (216) 71 891 002 FAX : (216) 71 792 559
EMAIL : INS@mdci.gov.tn

ISSN 0041-4115

REPUBLIQUE TUNISIENNE
MINISTRE DU DEVELOPPEMENT
ET DE LA COOPERATION INTERNATIONALE

**I N S T I T U T
N A T I O N A L D E L A
S T A T I S T I Q U E**

BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE

N° 640

Avril 2010